

# Deutsche Rundschau

in Polen

**Bezugspreis:** In Bromberg mit Bestellgeld vierteljährlich 14,00 Zl., monatlich 4,80 Zl. In den Ausgabestellen monatlich 4,50 Zl. Bei Postbezug vierteljährlich 16,08 Zl., monatlich 5,36 Zl. Unter Streifenband in Polen monatlich 7 Zl. Danzig 3 Gld. Deutschland 2,50 R.-M. — **Einzelnummer 25 Gr., Sonntags 30 Gr.** Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung, Arbeitsniederlegung usw.) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Fernruf Nr. 594 und 595.

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Anzeigenpreis:** Die 30 mm breite Kolonelle 80 Groschen, die 90 mm breite Reklamezeile 250 Groschen. Danzig 20 bz. 150 bz. Pl. Deutschland 20 bzw. 150 Goldpf., übriges Ausland 100 %. Aufschlag. — Bei Platzvorschritt und schwierigerem Satz 50 %, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. **Postkonten:** Polen 202157. Danzig 2528. Stettin 1847.

Nr. 208.

Bromberg, Dienstag den 13. September 1927.

51. Jahrg.

## Europa, von Genf aus gesehen . . .

Aus den Wandelgängen des Völkerbundes.

Von George Popoff.

Genf, 10. September.

Es versteht sich, daß die Genfer Wandelgänge ein breites Feld für politische Fädel bieten. Als diejenigen, welche hier die größte Rührigkeit an den Tag legen, müssen ohne Zweifel die Franzosen, die Polen und die Rumänen genannt werden. Rege sind diese Herren immer gewesen. Aber besonders geschäftig werden sie, sobald Fragen auftauchen, die einen ihrer Staaten unmittelbar tangieren. So konnte man zum Beispiel in der ersten Völkerbundwoche, als die Rheinlandfrage noch akut war, die jüngeren französischen Diplomaten eifrig durch die Wandelgänge flanieren sehen und von ihnen hier und da lässig hingeworfene Äußerungen erhörten, daß die deutsch-französische Frage — „für den gegebenen politischen Moment“ — durch die erfolgte Herabminderung der Besatzungstruppen „als erledigt zu betrachten“ wäre.

Das vorläufige Umgehen dieser Angelegenheit wird Frankreich nicht uninteressant durch die Ankündigung des polnischen Faktorschlages erleichtert. Die Polen sind zurzeit in Genf nur durch zwei Diplomaten, „zweiter Klasse“ vertreten. Aber das sollte man sehen, mit welchem Eifer diese Leute hier operieren. Es steht fest, daß sie selbst Briand und Chamberlain mit ihrem Faktentwurf anfänglich überrollt hatten. Noch während der Sitzungen vom Mittwoch und Donnerstag sah man in den Wandelgängen den Polen Sokal von Briand zu Chamberlain und von Chamberlain zu Stresemann eilen und mit ihnen „seinen Text durcharbeiten“. Im Grunde sind alle Maßgebenden gegen den polnischen Vorschlag. — Briand, weil er ihn mit Recht als eine von Jouvenel inspirierte Bemählung seiner persönlichen Friedenspolitik betrachtet, Chamberlain, weil er darin eine Entwertung der Locarno-Abmachungen sieht, Stresemann, weil er Polen bereits genügende Versicherungen der deutschen Friedfertigkeit gegeben hat, und viele andere Mitgliedsstaaten, weil sie der Ansicht sind, daß der polnische Vorschlag nur als eine Wiederholung des Artikels 15 des Paktes und daher als völlig überflüssig gelten könne. Aber wer will hier vor aller Welt das Odium der Schuld am Scheitern eines „so harmlosen“ Friedensaktes auf sich nehmen, eines Paktes, der doch nichts anderes bezweckt, als den Krieg „außer dem Geschehen“ zu erklären?

Die Polen sind auch sonst nicht untätig. Da haben sie beispielsweise in den gelobten und gepriesenen Wandelgängen des Völkerbundes auch jederzeit die Möglichkeit, einige unauffällige Worte mit dem Diktator Litauens, Woldemaras, zu wechseln. Litauen schwankt seit Jahren zwischen West und Ost, zwischen Süd und Nord. Einst lehnte es sich an Deutschland an, wurde durch Deutschlands Hilfe groß, dann machte es auffallende, sowjetfreundliche Politik, später schien es eine Zeitlang drauf und dran, mit Estland und Lettland einen Baltischen Bund eingehen zu wollen und jetzt — hat es Herrn Woldemaras zum Diktator. In Polen haben die Ehrgeizigen unter den Litauern Aussicht, Karriere und Geschäfte zu machen. Mit Polen verbindet sie die Gemeinsamkeit der römischen Kirche. Doch bis jetzt brachte noch kein litauischer Staatsmann die Courage auf — die schon lange ausgeübte polnische Hand zu ergreifen. Wozu aber ist Herr Woldemaras Diktator, wenn er nicht zu Dingen den Mut aufbringt, vor denen andere bisher zurückgeschreckt sind? Beraten wir eine, uns aus nicht schlechter Quelle zugegangene Information, wonach dieser Mut bereits betätigt worden sei. Zurzeit feilscht man nur noch. Nur um den Preis des beiderseitigen Nachgebens ist man sich in Kowno und Warschau noch nicht ganz einig.

Was sagen zu diesen Aussichten und Eventualitäten die beiden anderen Baltischen Staaten — Estland und Lettland? Aus Reval und Riga sind hier die Außenminister dieser beiden Staaten Acler und Zeelenz eingetroffen und — sind zu keiner „Baltischen Konferenz“ zusammengetreten. Zwischen ihnen herrscht im Moment nichts weniger, als „völlige Übereinstimmung der Ansichten“. Sowjetrußland, die „Sphinx im Osten“, entzweit sie. Estland hat eine bürgerliche Regierung, ihm liegt noch heute der bolschewistische Putschversuch vom 1. Dezember 1924 in den Knochen, es ist (auch durch die goldenen Bande einer Anleihe) eng an den Völkerbund gekettet und schätzt den Wert eines „Nichtangriffspaktes“ mit der gefährlichen Krallen verbergenden „Sphinx“ nur sehr gering ein. Anders Lettland, wo linke Sozialisten am Ruder sind. Sie sind drauf und dran, mit der Sowjetmacht einen Pakt zu schließen. Der lettische Außenminister Zeelenz ist ein junger, kluger Staatsmann, dessen Genfer Antrittsrede — durch die vielen unverblümten Wahrheiten, die er dem Völkerbunde sagte — berechtigtes Aufsehen erregt hat. Aber Leute, die ihn kennen, meinen, er wäre zu „unerwarteten Impulsen“ fähig. Was daran wahr ist, vermögen wir nicht zu sagen. Wir geben nur jene Äußerungen wieder, welche wir in den Wandelgängen des Völkerbundes aufgesaugt haben. Und denen zufolge glaubt man wohl dem lettischen Minister, wenn er versichert, daß er „stets dem Völkerbunde treu bleiben werde“, aber spricht gleichzeitig die Befürchtung aus, daß seine kommende Annäherung an Moskau leicht so weitgehend sein könnte, daß es schwer fallen würde, sie von einem regelrechten „sozialistisch-kommunistischen Staatenbündnis“ zu unterscheiden, was natürlich England auf den Plan rufen und eine ganz neue politische Lage im Osten Europas zur Folge haben würde.

Das Gespenst der Sphinx mit den prosaischen Buchstaben U. S. E. R. schwebt also — wie schon während früherer Tagungen — wieder drohend über den in Genf Versammelten. Bei der Erörterung aller Fragen zieht es auf unsichtbaren Schwingen durch die geheiligten Völkerbundhallen. Gleich bei Erörterung des polnischen Faktorschlages hörte man das Wort „Rußland“ fallen. Hat Eng-

land nicht mit der Sowjetmacht gebrochen? Hat es sich nicht in den letzten Monaten stark bemüht, mit Polen auf zu stehen? Ist es nicht natürlich, wenn es diesen Vorposten gegen U. S. E. R. Zugeständnisse macht? Polen und Litauen verhandeln untereinander. Aber was verhandelt der polnische Gesandte Patek gleichzeitig in Moskau? Für welchen Preis wird Moskau sein Desinteressement in der Wilnafrage erklären? Demnächst finden in Genf die Wahlen in den Völkerbundrat statt, zu denen Finnland kandidiert. Aber wird nicht schon behauptet, daß der Eintritt Finnlands, neben den bereits vertretenen Polen und Rumänen, dem Rat leicht den Charakter eines gegen Moskau gerichteten Instruments geben könnte? Und wetten nicht in Genf die deutschen und englischen Diplomaten im Bemühen — alle diesbezüglichen „Interpretationen“ tunlichst zu wiederlegen?

Endlich ist da noch der unbequeme Lord Rothermere, der nicht nur die öffentliche Meinung Englands, sondern in den letzten Wochen auch diejenige der Neuen Welt darüber aufzuklären beginnt, was man das „europäische Nationalitäten-Problem“ nennt. Eine ganze Reihe englischer Völkerbundübersetzer haben hier — im Privatberuf — nichts anderes zu tun, als für Lord Rothermere Berichte über die Lage der Ungarn und Deutschen in der Tschechoslowakei und Rumänien fertigzustellen und sie ihm zuzusenden. Die Länder der Kleinen Entente, die im Trüben der Friedensschlußjahre mit mehr Glück als Recht gefischt und sich mit fremden Menschenleben und deren Gütern schmüßig bereichert haben, haben nun — da die öffentliche Meinung der Angelsachsen endlich wach zu werden beginnt — alle Ursache, um den Weiterbesitz des Ertrastes und Erbschiffes zu bangen. Denn die Forderung nach Revision der sogenannten „Friedensverträge“ wird allmählich auch in Genf (vorläufig noch mit halbblauer Stimme) aufgeworfen und — soweit die Gespräche in den Wandelgängen des Völkerbundes hierfür ein gewisser Gradmesser sind — könnte eine Neuziehung der Grenzen dieser Länder in einer immerhin erreichbaren Zukunft durchaus Wirklichkeit werden.

Die Genfer Zusammenkünfte haben das Gute, daß dabei oft Gelegenheit wird, die zahlreichen ungelösten europäischen Probleme nebeneinander und von einer neuen Warte aus zu überblicken. Aber, was man dann sieht, ist nicht immer Erquickendes. Schwere Krisen scheinen Europa in nächster Zukunft noch heimgesucht zu werden. Eine eventuelle Revision der Verträge von Trianon und Neuilly — falls sie einst ernst werden sollte — ließe sich unter Umständen noch relativ schmerzlos vollziehen. Aber welche Überraschungen hält die Zukunft dem Osten Europas bereit? Vielleicht sind das alles nur Hirngespinnste, die nie Wirklichkeit werden. Hoffentlich sind sie es. Aber von diesen „Hirngespinnsten“ wird in Genf gesprochen, sie werden von ernsten, mitten in der europäischen Politik stehenden Leuten als „Möglichkeiten“ erwähnt. „Und“, fügen andere hinzu, „sie lassen ahnen, wohin Polen mit seinen Vorschlägen und Plänen letzten Endes hinaus will.“

## Briand und Chamberlain.

Genf, 11. September. (Eigene Meldung.) Der Sonnabend stand im Zeichen der großen Rede Briands und Chamberlains. Briand wußte wieder durch seine oratorischen Künste das Haus in seinen Bann zu bringen. Es raute vor Beifall und freute sich an den edlen Grundfäden, die hier verkündet wurden. Bei näherem Hinsehen mußte man freilich erkennen, daß hinter den schönen Worten kein neuer Gedanke verborgen war. Nicht einmal die Lebenswürdigkeit an die deutsche Adresse waren neu. Sie mägten von Briand jetzt wie früher ehrlich gemeint sein; in Paris pflegt man aber an solchen Liebesbriefen noch herumzuredigieren.

Ganz anders Chamberlains Rede. Kein oratorisches Meisterstück und kein frenetischer Beifall der Delegierten. Aber einige recht bemerkenswerte Offenheiten, die im Stenogramm mehr wirken, als eine lyrische Friedensrede. Der Außenminister der Britischen Majestät spricht von den Sicherheiten und ihrer Garantie. Dem Locarno-Vertrage, der die Westgrenze Mitteleuropas schütze, habe Großbritannien seine Garantie gegeben.

„Im Falle eines Angriffs werden wir unsere Zusage erfüllen, sei es für Deutschland, sei es für Frankreich oder für Belgien gemäß unserem gegebenen Wort.“ Andere Nationen müßten ähnliches tun, um zur Sicherung des Friedens beizutragen. Großbritannien sei aufgefordert worden, für jede Grenze Garantien zu geben, wie es sie im Locarno-Abkommen gegeben habe. Aber das sei unmöglich.

Großbritanniens Kraft, fährt Chamberlain fort, so groß sie auch sei, sei einer solchen Aufgabe ausgedehnter Garantien nicht gewachsen. Der Redner ruf aus: „Nicht einmal für den Völkerbund würde ich jenen älteren und kleineren Völkerbund zerstören, den das englische Weltreich darstellt.“ Zu der Frage einer erneuten Prüfung der Grundzüge des Protokolls bemerkt der Redner, man könne zwar die Hoffnung aufrechterhalten, daß diese Grundzüge eines Tages allgemein würden, aber es würde keinerlei Nutzen bringen, heute diese schwierige Debatte wieder aufzunehmen. Eine solche Erörterung würde heute aussichtslos sein. Er lege den Reden, wie sie Briand und Stresemann gehalten hätten, größere Bedeutung bei, als den Bestimmungen eines Protokolls. Die Verständigung zwischen Frankreich und Deutschland sei wertvoller als Sanktionsbestimmungen. Der Redner schloß: „Unser Glaube an den Völkerbund ist derselbe, unser Ziel ist dasselbe. Nur die Wege und Mittel sind verschieden. Man darf keinen sensationellen Versuch unternehmen, aus dem Völkerbund jetzt schon etwas zu machen, was er erst in Zukunft werden kann. Ein Organismus kann nur langsam wachsen, und es sei unmöglich, die Entwicklung zu überhastigen.“

## Der Stand des Plots am 12. September:

In Danzig: Für 100 Plots 57,60

In Berlin: Für 100 Plots 46,87

(beide Notierungen vorbörslich)

Bank Politi: 1 Dollar = 8,88

In Warschau inoffiziell 1 Dollar = 8,92.

## Senatspräsident Sahm 50 Jahre alt.

Am Montag, den 12. d. M., feiert in Genf der Danziger Senatspräsident Heinrich Sahm seinen 50. Geburtstag. In Anklam 1877 als Sohn eines Kaufmanns geboren, studierte er in München, Berlin und Greifswald Rechts- und Staatswissenschaften. Nach Beendigung seines Studiums war er im städtischen Verwaltungsdienst in Stettin, Magdeburg und Bochum tätig, in letzterer Stadt als zweiter Bürgermeister. Der Weltkrieg führte ihn in die Zivilverwaltung der Stadt Warschau, wo er sich große Verdienste um die Lebensmittelversorgung der ärmeren Bevölkerung erworb. Für kurze Zeit wurde er dann am 1. Juli 1918 zum Geschäftsführer des Deutschen und Preussischen Städtetages nach der Reichshauptstadt berufen, ehe ihn die Stadtverordnetenversammlung von Danzig im Februar 1919 zum Oberbürgermeister wählte. Der Danziger Senatspräsident gehört keineswegs nur wegen seiner imponierenden Erscheinung zu den markantesten Persönlichkeiten der Völkerbundstadt.

## Die Einberufung des Senats.

Der Termin der ersten Sejmigung.

(Von unserem Warschauer Berichterstatter.)  
Warschau, 11. September. Gestern nachmittag hat der Sekretär des Vizepremiers Bartel, Oberleutnant Zaewilchowski (denselben Namen trägt eine ritterliche Gestalt in Sienkiewiczs Roman-Trilogie: „Mit Feuer und Schwert“) dem Direktor der Sejm- und Senatskanzlei Romkalki die Verordnung des Präsidenten der Republik über die Einberufung des Senats zu einer außerordentlichen Session überreicht.

Die Verordnung lautet: „Auf Grund des Artikels 87 der Verfassung berufe ich den Senat in die Hauptstadt Warschau zu einer außerordentlichen Session vom 22. September 1927 an — ein.“

Spala, den 9. September 1927.

Der Präsident der Republik.

(—) J. Moscicki.

Der Präses des Ministerrats.

(—) J. Piludski.

## Ein Wahnsinniger bedroht Krakau.

Krakau, 10. September. Am Freitag wäre die Stadt beinahe das Opfer einer furchtbaren Katastrophe geworden. Der Wächter des Munitionslagers Grembalow, namens Kornia, wurde mittags plötzlich von Wahnsinn befallen und drohte, nachdem er sich in einem mit entzündbarem Material angefüllten Raum eingeschlossen hatte, die Festung samt den Sprengstoffvorräten in die Luft zu sprengen, sofern seine Forderungen, die er zuvor seinem Vorgesetzten schriftlich überreicht hatte, bis zu einem bestimmten Termin nicht erfüllt werden würden. Der Inhalt des Briefes zeugte davon, daß der Schreiber geistig nicht normal war. Als die Briefe eintrafen, begaben sich sofort Vertreter der Behörden und des Krakauer Militärs zum Fort, fanden aber alle Zugänge gesperrt. Die Situation war überaus bedrohlich. Im ersten Stockwerk stand A. mit einer brennenden Kerze in der Hand und antwortete auf die beschwichtigenden Worte seiner Vorgesetzten, daß er seine Drohung verwirklichen werde, wollte man auf seinen Brief nicht reagieren. Den Schlüssel zum Fort wolle er nur dem Staatspräsidenten oder dem Marschall Pilsudski ausbändigen. Erst nach 12 Stunden, nachdem man ihm erklärt hatte, daß man für seine Familie sorgen und ihn wieder gesund machen werde, gelang es, den Wahnsinnigen dazu zu bewegen, daß er die Schlüssel vom Mauerwerk herabwarf. Kornia wurde in eine Irrenanstalt gebracht.

Wie der „Zlutrowany Kurjer Codzienny“ mitteilt, hätte die Explosion im Fort viel mehr Schaden anrichten können, als die vor einigen Monaten, da in dem Fort ein großes Lager von Artilleriegeschossen angehäuft war. Es ist nicht leicht gewesen, dem Wahnsinnigen die Schlüssel zum Fort abzunehmen. Man versuchte dies auf alle mögliche Weise. Ein Gendarm versuchte durch den Schornstein in das Fort zu gelangen, jedoch vergeblich. Er blieb in der Schornsteinoöffnung stecken, so daß er sich weder nach unten herunterlassen noch nach oben gelangen konnte. Inzwischen rannte der Wahnsinnige in den mit Pulver angefüllten Kammern mit einer brennenden Zündschnur umher und drohte, das Pulver sofort in Brand zu stecken, falls sich ihm jemand nähern oder falls man den Befehl zum Schießen geben sollte.

Man verfiel nun auf den Gedanken, ihm ein Schlafmittel in einem Getränk zu verabreichen. Man bot ihm Wein und Milch an; doch so verüßte der Wahnsinnige nicht, das Getränk einzunehmen. Man erwog dann den Plan, einen Gasangriff auf ihn zu machen, um ihn einzuschläfern bzw. unschädlich zu machen. Schließlich wandte man eine List an, die vollkommen gelang. Man erklärte dem Wahnsinnigen, daß man an den Staatspräsidenten telegraphiert habe, der ihm die geforderten 60 000 Plots auszahlen werde. Und in der Tat traf nach einiger Zeit die telegraphische „Antwort“ ein. In Anerkennung seiner treuen und langjährigen Dienste bietet darin der Staatspräsident dem Feuerwerker nicht 60 000, sondern 70 000 Plots an. Die Antwort war auf einem richtigen Postformular gedruckt, so daß der Wahnsinnige keinen Verdacht schöpfte und mit dieser Garantie in der Hand sein unheimliches Versprechen verließ. Krakau wurde dadurch gerettet.



## Die Kattowitzer „Spionageaffäre“.

Die polnische Presse fest die Berichte über eine angebliche Spionageaffäre, in die Angehörige der Kattowitzer Verlags-Gesellschaft und Mitglieder der Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ verwickelt sein sollen, in großer Aufmerksamkeit. Man spricht da von „Schlupfwinkeln der Spione“, behauptet, daß die Käden der „Spionageaffäre“ im deutschen Generalkonsulat in Kattowitz zusammenlaufen und weiß, sogar zu melden, daß im Zusammenhange mit dieser Sache der Verlag und die Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ geschlossen worden seien. Die „Kattowitzer Zeitung“ weist die gegen ihr Blatt in der polnischen Presse erhobenen Anwürfe entschieden zurück und nimmt zu dem „Spionagefall“ wie folgt Stellung:

„Die Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ hat keinen Anlaß, Ausführungen zu ihrer Verteidigung zu machen. Es liegen gegen die Redaktion in ihrer gegenwärtigen Zusammenfassung keine Vorwürfe vor, die auch nur den Verdacht einer strafbaren Handlung begründen. Die Überschrift des „Kurier Godynienny“ entspricht nicht dem Inhalt seiner Ausführungen. Gegen Behauptungen also, die nur in der Überschrift, nicht aber in der Sachdarstellung existieren, ist eine Stellungnahme überflüssig. Der wahre Sachbestand bleibt der folgende: Es schreibt gegen keinen Redakteur der „Kattowitzer Zeitung“ ein Verfahren, das mit Spionage oder Landesverrat in Verbindung steht. Es schreibt auch gegen keinen Redakteur ein Verfahren, das mit den gegenwärtig vorgenommenen Hausdurchsuchungen in Verbindung steht. Die sämtlichen in der Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ beschäftigten Personen und die sämtlichen in ihr zur Bearbeitung gelangenden Dinge sind völlig intakt.“

Sie werden es auch bleiben. Es gibt kein Material, es gab kein Material und es wird kein Material geben, das in irgendeiner Weise geeignet wäre, die Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ in dem behaupteten Sinne zu belasten. Die bevorstehende Hausdurchsuchung, mit der nach der vorangegangenen Hausdurchsuchung in den Verlagsbüros nur zu rechnen war, hat keine Veranlassung gegeben, auch nur ein einziges Schriftstück, auch nur ein einziges Papier aus den Redaktionsräumen zu entfernen. Und in der gleichen Weise hat kein einziger Redakteur und wird kein einziger Redakteur Veranlassung haben, von seinem Platz zu weichen. Die Redaktion ist vollständig bereit, sich restlos zur Verfügung der Behörden zu halten.

Im übrigen ist grundsätzlich zu bemerken: Die Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ ist selbstverständlich ein politisches Organ und treibt als solches Politik. Aber die Redaktion treibt ihre Politik völlig selbstständig nach ihrem eigenen Wissen und Gewissen. Es gibt keine Stelle innerhalb und außerhalb Polens, die in der Lage wäre, dem gegenwärtigen Redaktionsstab der „Kattowitzer Zeitung“ eine politische Meinung zu diktieren. Die politische Auffassung der Redaktion ist im übrigen bekannt oder dürfte es wenigstens sein. Die Grundlage ihrer Politik ist, daß durch die Entscheidung von Genf vollendete Tatsachen entstanden sind, die als solche anerkannt werden müssen. Die vom polnischen Staate einverleibten Deutschen haben sich als loyale Bürger des Staates zu fühlen und zu benehmen. Es ist auf ein einträgliches und verlässliches Verhältnis der Minderheiten zu den Staatsvolksproblemen hinzuwirken, es ist ferner ein engere und nachbarschaftliches Verhältnis zwischen Deutschland und Polen zu erstreben. In diesem Rahmen bewegt sich die gesamte Politik der gegenwärtigen Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“. Für jede illegale Betätigung ist in ihr kein Raum.

Unter diesem Gesichtspunkte bleibt für uns nur zu erklären übrig: Die Vorwürfe der polnischen Zeitungen sind ebenso haltlos wie unorientiert. Sie sind von Personen geschrieben, die weder über eine genügende Sachkenntnis, noch über eine genügende Objektivität verfügen können. Sie sind zudem unpolitisch, weil gerade ihr Verhalten und nicht das Verhalten der Redaktion der „Kattowitzer Zeitung“ geeignet ist, der Politik des polnischen Staates unangenehm zu werden.

Wir haben als Politiker wie als Menschen nur den einen Wunsch: Die restlose Klärung der gegen die Redaktion erhobenen Vorwürfe durch die gerichtlichen Behörden. Es gibt für uns keinen Zweifel an dem Ausgang.“

## Eine Erklärung des Deutschen Generalkonsulats.

Kattowitz, 11. September. Das Deutsche Generalkonsulat in Kattowitz veröffentlicht folgende Erklärung: „Die „Polska Zachodnia“ übernimmt aus dem „Głos Przemysłu“ die Nachricht, daß die Käden der Spionage-Affäre im Deutschen Generalkonsulat in Kattowitz zusammenlaufen. Das Deutsche Generalkonsulat erklärt hierauf, daß die aufgestellten Behauptungen völlig aus der Luft gegriffen sind und weist diese unerhörten Verleumdungen zurück.“

## Dr. Brebek zu den Anschuldigungen.

Die phantastischen Meldungen der polnischen Presse über eine angeblich aufgedeckte Spionageaffäre im Verlage der „Kattowitzer Zeitung“, die dort vorgenommenen polizeilichen Vernehmungen und Hausdurchsuchungen und die Verhaftung eines Angehörigen des Verlages veranlassen einen Pressevertreter, den Syndikus Dr. Brebek, von dem die polnische Presse behauptet, er habe sich der drohenden Verhaftung durch die Flucht entzogen, auf dem Gute seines Vaters im Kreise Ratibor aufzusuchen.

Dr. Brebek erklärte, ihm sei nichts mehr über die Angelegenheit bekannt, als was die Presse berichtet habe. Die Behauptung, er sei aus Oberschlesien geflohen, ist gelinde gesagt, böswillige Erfindung. Er befindet sich zurzeit in Urlaub und weiß bei seinen Eltern, um seine Verlobung zu feiern. In den nächsten Tagen werde er nach Kattowitz fahren und beim Untersuchungsrichter vorsprechen, um die Angelegenheit zu klären.

## Putzsch in Tauraggen.

Am Freitag morgen um 4 Uhr wurde in der litauischen Provinzialstadt Tauraggen ein Gewaltstreik versucht, der nach den amtlichen Mitteilungen von kommunistischer Seite ausgegangen sein soll. Haupttrüffelsführer war der frühere Major Majus, von dem noch nicht feststeht, ob er tatsächlich an der Spitze einer kommunistischen und nicht etwa einer nationalitischen Bewegung stand. Das Kriegsministerium teilt mit, daß Truppen, die sofort in Tauraggen zusammengezogen wurden, mit raschem Schläge den Aufstand im Keime erstickt haben. Demgegenüber stehen Nachrichten, die sagen, daß den ganzen Tag über heftige Kämpfe angekauert haben. Entgegen den ersten Meldungen sind nur vier Tote zu beklagen. Etwa 200 bis 300 Aufständische hatten Postamt und Bahnhof besetzt und die Staatsbank gestürmt, wobei ihnen 200.000 Lit (= 84.000 Reichsmark) und 3000 Dollar in die Hände fielen.

Von der Pressestelle des Gouvernements erfährt das „Memeler Dampfboot“, daß bei der Säuberung der Stadt von den Putzschisten der Leutnant des Zweiten litauischen Infanterieregiments, Hessa, der in Tauraggen seinen Urlaub verbrachte, als Unbeteiligter von einer Kugel getroffen und getötet wurde. Der Student der litauischen Universität, Vanyš, der Mitglied der Studentenkorpo-

ration Tartininkai ist, und der beim Ausbruch des Putzsches mit anderen Studenten die Tauraggener Polizei entwarf, wurde verletzt dem Tauraggener Krankenhaus zugeführt, wo ihm ein Arm amputiert wurde. Bisher sind in Tauraggen 50 Putzschisten verhaftet worden. In ganz Litauen herrscht völlige Ruhe.

## Vor dem Volksentscheid.

Die Aufstellung der Wählerlisten für den Volksentscheid in Litauen hat nunmehr begonnen. Wahlberechtigt werden alle Personen sein, die am 31. Dezember 1926 das 24. Lebensjahr vollendet hatten. Man ist davon überzeugt, daß die Volksbefragung Anfang Oktober vor sich gehen wird. Die litauischen Parteien von rechts bis links sind nach wie vor gegen den Volksentscheid. Die christlichen Demokraten haben die Propaganda gegen den Volksentscheid verstärkt.

Es handelt sich dabei um eine Volksbefragung, die die Regierung Woldemaras durchführen will, um den Einfluß des Parlaments zu schwächen und dem Staatspräsidenten weitestgehend erweiterte Vollmachten zu geben. Die Verfassungsänderungen, über die abgestimmt werden soll und die unverblümt eine Diktatur der gegenwärtigen Regierung zum Ziele haben, sollen nun den polenfeindlichen Litauern dadurch schmackhaft gemacht werden, daß man in einem der zur Abstimmlung kommenden Verfassungsartikel das von Polen besetzte Wilna zur Hauptstadt Litauens erhebt. Wir haben von diesem eigenartigen Schritt der Regierung Woldemaras bereits in unserer letzten Ausgabe Kenntnis genommen.

## Mobilmachung in Rußland.

Wilna, 12. September. Aus Minsk wird hierher gemeldet, daß auf dem Gebiet Weißrußlands auf Befehl des Obersten Revolutionsrats am 7. d. M. die Mobilisierung der Jahrgänge von 1897 bis 1901 angeordnet worden ist. Wer sich bis zum 11. d. M. nicht stellt, wird als Deserteur angesehen und von einem Standgericht abgeurteilt werden. Gleichzeitig wurde über das ganze Gebiet der Nordwestfront der verschärfte Belagerungszustand verhängt.

## Der Franktireurkrieg in Belgien.

### Flämische Enthüllungen.

Das flämisch-nationalistische Blatt „Vlaanderen“ erscheint mit aufsehenerregenden Enthüllungen über den Franktireurkrieg in Belgien. Die Ausführungen sind um so interessanter, weil sie von einem belgischen Krieger, der den ganzen Krieg durch gegen Deutschland gekämpft hat, gemacht werden.

„Unsere Antwort“, so heißt es in dem Artikel, „an die belgische Regierung soll sehr kurz sein. Wir wollen nur Tatsachen reden lassen! Diese werden aber beweisen, daß unsere Ansicht regelrecht mit der der belgischen Regierung im Widerspruch steht. Diese geschichtlichen Tatsachen werden weiter die einseitige Antwort des belgischen Ministers an Dr. Meurer betonen und die belgische Note vor dem Weltgewissen in Miskredit bringen.“

In seiner Antwort an Dr. Meurer leugnet der Minister das Geseht der Einwohner von Gerstal mit den deutschen Truppen und spricht von dem „berüchtigten, aber jagenhaften Kampf von Gerstal“.

„Wohlan, Herr Minister, am 7. August 1914 erschien in dem „Amsterdamer Telegraph“, der wirklich nicht deutschfeindlich war, von seinem besonderen Kriegs-korrespondenten eine ausführliche Beschreibung. Nachdem die belgischen Zeitungen, ihrerseits diesen Kampf zwischen 2000 Deutschen und einer Anzahl Einwohner aus Gerstal beschrieben hatten, erschien am 13. August ein amtlicher Bericht der belgischen Regierung. Den Wortlaut dieses offiziellen Dokumentes finden wir in der Brüsseler Zeitung „Le XXe Siècle“ vom 14. August 1914.“

„Es ist nicht wahr, daß die ganze Bevölkerung Gerstals die deutschen Truppen angegriffen hat. Die Wahrheit ist, daß einige hundert Zivilisten, erbittert durch die Frechheit und die Brutalität der Eindringenden, sich haben gehen lassen zur inkonsequenten Tat des Mannes in rechtmäßiger Verteidigung!“

Nach diesem belgischen Dokument hat der Kampf von Gerstal wirklich stattgefunden. 13 Jahre später schreibt aber der belgische Minister des Auswärtigen, daß dieses Geseht eine Legende sei.

Es gibt aber noch mehr Beweise. Das Antwerpener Blatt „Le Matin“ veröffentlicht am 9. August 1914 folgende Bekanntmachung des Großen Hauptquartiers Belgiens:

„Großes Hauptquartier, 5 Uhr abends. Die beiden Vong-Scouts, welche als Franktireurs und auf eigene Gefahr die beiden Herren Louis van Goidtsenhoven und Graf Rean de Viedekerke begleiteten, sind mit einer besonderen Sendung betraut worden.“

Wir haben noch mehrere Dokumente und sind bereit, dieselben einer neutralen Kommission zur Verfügung zu stellen. Dieses offizielle Communiqué dürfte aber genügen, um zu beweisen, daß das belgische Hauptquartier die Kriegsgesetze verletzte, indem es die Franktireurs beschützte.

Für Minister Vandervelde sind alle diese Zeitungsberichte null und nichtig. Er kann auch der Tatsache, daß der jetzige Hauptstabschef der Nation Belge am 10. August 1914 im „Le XXe Siècle“ einen Leitartikel „Die Dämonie eines Scout-Masters“ schrieb, keinerlei Bedeutung beimessen. In diesem Artikel wird erzählt, wie ein 18jähriger Bursche mit Namen Louis Joseph Kessens, Chauffeur de Riwova, Brüssel, als Zivilist in den Wäldern von Tilff bei Lüttich umherlief, und sich rühmte, einen deutschen Major, der eingeschlossen war, erschossen zu haben. Welche junge heroische Seele! war der Schlusssatz des Herrn Hauptstabschefs Neuray.

Wir wissen, daß wir uns den Hals des gesamten offiziellen Belgiens auf den Hals holen werden. Vielleicht wird man mich verfolgen. Dies kann mich aber nicht zurückhalten, eine Gewissenspflicht zu erfüllen und die Kriegslüge, die der wirklichen Volkserkenntnis noch immer im Wege steht, zu entlarven.“

Diese sensationellen Enthüllungen sind dem Schriftsteller W. Hermans zu verdanken, der selbst als belgischer Kriegsfreiwilliger den ganzen Krieg mitmachte, an der belgischen Front aber Zeuge von der barbarischen Verfolgung und Ausrottung der flämischen Soldaten durch wallonische Offiziere war. Bis jetzt hat die belgische Regierung es vorgezogen, den Verfasser dieser Enthüllungen nicht zu belästigen, vielmehr, weil er bei den flämischen Nationalisten hoch in Ansehen steht.

Wir halten es im übrigen für sehr begreiflich, daß die belgische Regierung eine zuerst angebotene Untersuchung über den Franktireurkrieg plötzlich wieder für überflüssig erklärte, nachdem Deutschland unverzüglich diesen Vorschlag angenommen hatte. Wir sind es aus nächster Anschauung gewöhnt, daß die Feinde des Deutschlands gern mit der Lüge arbeiten. Auch dafür sollten wir letzten Endes dankbar sein. Denn diese für die Dauer untüchtigen Kampfmittel des Gegners gewährleisten unseren Sieg für Wahrheit und Recht.

## Wild-West in Polen.

### Ein neuer Ueberfall auf einen polnischen Redakteur

Warschau, 12. September. (Eigene Meldung.) Am 8. d. M. um 11½ Uhr nachts wurde der Mitarbeiter der „Rzeczpospolita“, T. Dolega-Mostowicz, als er sich auf dem Wege nach seiner in der Grójeca-Gasse Nr. 44 gelegenen Wohnung befand, in der Nähe seiner Wohnung von sieben unbekannten Personen überfallen. Die Angreifer schlugen auf Mostowicz mit Stöcken ein, und als dieser betäubt zu Boden fiel, schleppten sie ihn in ein bereitstehendes Auto, das dann rasch in die Gegend von Dłecia abfuhr. Als Mostowicz zum Bewußtsein gekommen war, befand sich das Auto schon auf freiem Felde. Er wurde wieder geschlagen und gefesselt. An einem Walde hielt das Auto an, und die Insassen mißhandelten den Journalisten weiter, wobei sie schrien: „Nicht wirst du nicht mehr so über den Marschall schreiben! Heute hast du es bekommen, morgen kommen andere an die Reihe!“

Inzwischen näherten sich dem Tator Wagen, wodurch die Angreifer beunruhigt wurden. Sie nötigten Mostowicz, in den Wald hineinzugehen, — worauf das Auto rasch in der Richtung nach Warschau verschwand. Der übel zugerichtete Journalist wurde schließlich von einem vorbeifahrenden Fuhrwerk wieder nach Warschau zurückgebracht. Die von dem Ueberfall benachrichtigte Staatsanwaltschaft hat die Polizeibehörden angewiesen, sofort eine Untersuchung einzuleiten. Bezeichnend für die Art des Ueberfalls ist die Aussage des Herrn Mostowicz, daß er die Angreifer weder erkennen noch imstande wäre und daß er die Nummer des Autos infolge des dichten Rauches, der aus der hinteren Öffnung hervorquoll, nicht ablesen konnte.

Der Ueberfall wird von der gesamten unabhängigen und einem Teil der Regierungspresse sehr scharf verurteilt. Abg. Stronicki schreibt in der „Warszawianka“ hierzu: „Es wäre besser für Polen, anstatt in Genf mit feierlichen Resolutionen die ganze Welt gegen Kriessangreifer mobil zu machen, erst im eigenen Lande etwas mehr Ordnung zu schaffen und die Bürger vor den eigenen Angreifern zu schützen. Minister, Offiziere, Redakteure, von den Minderheiten ganz zu schweigen, würden für ihre politische Gefinnung bis zum äußersten verfolgt und in den Wohnungen überfallen.“ Die „Gazeta Warszawska“ berichtet von mexikanischen Zuständen und der „Kurier Pogański“ erinnert an die Überfälle auf die Redakteure Stronicki von der „Warszawianka, Nowaczynski von der „Gazeta Warszawska Poranna“, Kordas vom „Zemlerger“, Slowo Polkie“, Matyjak vom „Krajaner“, Glos Narodu“, Zabawski von der Kattowitzer „Polonia“, ferner an die in die Redaktion des „Glos Lubelski“ geworfene Bombe, sowie an verschiedene öffentliche Gewaltakte, die von den Straßeen und in Obereschlesien von den Aufständischen begangen wurden und meint, daß dieser Banditenterror nicht nur sich selbst, sondern in den Augen des Auslandes ganz Polen kompromittiere.

## Eine neue Erhöhung der Eisenbahntarife.

Warschau, 11. September. Der Eisenbahnminister Romanowski machte in einer Presseunterredung interessante Mitteilungen über den Stand der Staatsbahnfinanzen und die nächsten wirtschaftlichen Absichten des Verkehrsministeriums. Der Minister sagte, daß sich im Jahre 1925 Einnahmen und Ausgaben der polnischen Staatsbahnen ungefähr gedeckt hätten. Im Jahre 1926 sei ein Überschuß von ungefähr 175 Millionen Zloty erzielt worden. Für das Jahr 1927 hoffe man diesen Überschuß auf mindestens etwa 200 Millionen Zloty zu steigern. Das Verkehrsministerium sei jedoch der Meinung, daß bei einer vorläufigen Geraufhebung der polnischen Bahntarife, ohne Einschränkung des Verkehrslebens noch ein weiterer Überschuß zu erzielen sei. Eine derartige Tarifierhöhung sei Anfang 1928 geplant. Sie würde aber besonders bei den Gütertariifen unter größter Rücksichtnahme auf die Forderungen des Wirtschaftslebens erfolgen. Von weiteren Einzelheiten teilte der Minister mit, daß die Bahnverwaltung in der nächsten Zeit auf ihrem Grund und Boden längs einer Anzahl von Strecken etwa 70.000 Bäume anpflanzen werde, um auch ihrerseits der Landeskultur zu dienen.

## Republik Polen.

### Die polnisch-rumänische Grenzkommission gerettet.

Jelonec, 9. September. P.M. Die polnisch-rumänische Expedition der Gemischten Grenzkommission, die seit der Überschwemmung verschollen war, ist nach zehntägigen Marschen im Giegie im Kzt eingetroffen, von wo sie gestern nach Czerniowiec abgereist ist. Menschenverluste hat die Expedition nicht zu beklagen.

## Deutsches Reich.

### Ein polnischer Protest in Berlin.

Im Auswärtigen Amt ist eine Note des Berliner polnischen Gesandten eingegangen, in der gegen einen tatsächlichen Angriff auf die Frau eines Beamten des polnischen Konsulats in Schneidemühl protestiert wird. Der Sachverhalt wird von zuständiger Stelle gegenwärtig geprüft.

### Amerikanische Anleihe für die Deutsche Bank.

Berlin, 9. September. Dem „Deutschen Handelsdienst“ zufolge erhält die Deutsche Bank vom Hause Dillon Read & Co. eine Anleihe in Höhe von 25 Millionen Dollar, die im Jahre 1932 rückzahlbar sind.

### Wiederaufnahme der deutsch-tschechoslowakischen Handelsvertragsverhandlungen.

Berlin, 9. September. (P.M.) Wie die deutschen Blätter melden, werden die Handelsvertragsverhandlungen zwischen Deutschland und der Tschechoslowakei am 20. September wieder aufgenommen werden. Den Gegenstand der Verhandlungen soll in erster Linie die Frage des Zolltarifs bilden. Fragen, die mit dem Verfahren über die Erteilung von Einfuhrgenehmigungen im Zusammenhange stehen, sind zum größten Teil bereits geregelt. In Prager Kreisen rechnet man allgemein mit der Möglichkeit, daß mit eingehenden Arbeiten an einem Rahmen-Traktat begonnen wird. Noch nicht geregelt ist die Frage des Schutzes des Arbeitsmarktes. Der deutsche Vorschlag bemerkt sich nach der Richtung, daß die Tschechoslowakei ein dem deutschen Gesetz analoges Gesetz erläßt, was jedoch auf den Widerstand der Berufs-Beamten- und Arbeiterverbände in der Tschechoslowakei stößt, die der Meinung sind, daß in diesem Falle ausschließlich Deutschland Vorteile erringen würde.

### Gehaltserhöhungen im Reich.

Berlin, 12. September. (P.M.) Auf der in Magdeburg stattgefundenen Tagung des Beamtenverbandes Mitteldeutschlands erklärte in einer längeren Ansprache Reichsfinanzminister Köhler, daß ein Gesetz über die Beamtenbefolgung bereits bearbeitet worden sei. Das Gesetz sieht eine Erhöhung der Beamtengehälter um 18 bis 25 Prozent vor. Diese Erhöhung wird, sagte der Minister, keine Erhöhung der Steuern zur Folge haben und von den gewöhnlichen Einnahmen des Deutschen Reichs gedeckt werden.



Bromberg, Dienstag den 13. September 1927.

## Pommerellen.

12. September.

## Graudenz (Grudziadz).

\* Vermessungsarbeiten werden zwecks Berichtigung des Katasters demnächst auf den staatlichen Gütern in Dorf Rehdn und Karolewo, Kr. Graudenz, ausgeführt werden. Bei den Arbeiten müssen die Vermessungsbeamten öfters fremden Boden betreten. Etwaige dadurch verursachte Schäden vergütet das Bezirkslandamt in bar. Das Entfern von oder auch nur Beschädigen der Vermessungszeichen ist, worauf im Kreisblatt ausdrücklich hingewiesen wird, strafbar.

\* Wegesperrung. Infolge begonnener Renovierungsarbeiten auf der Wojewodschaftschauffee Graudenz-Vasini (Strecke Schloß Roggenhausen bis Dorf Roggenhausen) muß der Autoverkehr über Garfsee und der leichte Wagenverkehr über die betr. Landwege stattfinden. Die Ausbesserungsarbeiten werden bis drei Wochen dauern.

\* Ein vernünftiger Vorschlag wird im „Slowo Pomorskie“ gemacht: Es wird dort auf die leerstehende Kaserne in der Rehdenerstraße als eine zur Unterbringung vieler wohnungsloser Familien geeignete Stätte hingewiesen. Die Kaserne, die seinerzeit durch das Verkehrsministerium angekauft worden sei, enthalte 25 Zweizimmer-Wohnungen nebst Küchen. Wenn das Ministerium die Kaserne nicht gebrauche, könnte es sie der Stadt, die mit so erheblichen Kosten dem Wohnungsmangel zu steuern sich bemüht, dennoch aber diesem Ziel nur langsam näherkommt, zwecks Vermietung an Familien, wenn auch nur auf einen gewissen Zeitraum (vielleicht ein oder zwei Jahre) pachtweise überlassen. Das Ministerium würde damit des heißen Dankes vieler jetzt irgendwo bei Verwandten usw. eingepferchter Menschen sicher sein.

\* Der Sonnabend-Markt wies trotz des regnerischen Wetters recht lebhaften Besuch auf. Butter hatte den alten Preis von 2,70—3. Eier 2,50—2,70 pro Mandel. Auf dem Gemüsemarkt wurden folgende Preise notiert: Blumenkohl 0,20—1,00 pro Kopf, Weißkohl 0,06—0,10, Rotkohl 0,15 bis 0,20, Rhabarber 0,20—0,25, Schneidebohnen 0,20—0,30, Möhrrüben 0,10—0,15, Zwiebeln 0,20—0,30, Spinat 0,40 bis 0,50 pro Pfund, Salat 0,05—0,10 das Köpfchen. Der Obstmarkt brachte viel Erträge zu 0,20—0,50, Kochäpfel zu 0,10 bis 0,40, Birnen 0,30—0,70, Pflaumen 0,30—0,40, Eiersppläumen 0,30—0,50, Weintrauben 0,80—1,00, Tomaten 0,25 bis 0,40 pro Pfund. Auf dem Geflügelmarkt gab es junge Hühner zu 1,50—2,00, Enten zu 4—5,00 und Suppenhühner zu 3,50—5.

\* Verurteilung Fahrerrad. Die 1. Strafkammer des Bezirksgerichts in Graudenz verurteilte den Maurer Michael Ciecielski aus Schwab zu drei Monaten Gefängnis. Er hat in der Nacht zum 22. August d. J. dem Lehrer Wojnowski ein Damenfahrzeug in Werte von 300 Zł. das sich in der verschlossenen Schale befand, gestohlen. Die mitangeklagte Ehefrau Marianna C. wurde freigesprochen.

## Thorn (Toruń).

\* Das Hochwasser der Weichsel ist weiterhin bedeutend zurückgegangen. Sonnabend früh betrug der Wasserstand bei Thorn nur noch 2,26 Meter über Normal.

\* Die feierliche Einweihung der neuen Kirche des Redemptoristenordens fand am vergangenen Sonntag statt. Die Kirche ist vom Orden gebaut worden, das Gelände stellte die Stadt in Weichsel (Janibentstraße) zur Verfügung. Auch ein großes Ordenskloster soll hier entstehen.

\* Neue Straßen. Auf der Vorstadt Mocher wird jetzt an der Anlage zweier neuer Straßen gearbeitet. Erstmalig wird die Konduktstraße in ihrem südlichen Teil nach dem alten Richtungsplan neu ausgebaut. Sie war bisher ein schmaler Weg, der nur für Fußgänger in Frage kam. Die an der westlichen Seite liegende Erhöhung muß der Verbreiterung zum Opfer fallen und wird jetzt abgetragen. Bei der Neuanlage wird auch die Biegung der Straße ausgemergelt, so daß die neue Straße der etwas westlich gelegenen ehemaligen Lubendorffstraße (ul. Legunów) völlig parallel laufen wird. — Die zweite Straße, die fast fertiggestellt ist, ist bedeutend kürzer. Sie ist die Verlängerung der früheren Grünmühlensstraße und führt von der Ecke der neuen Eisenbahnwohnhäuser in rechtem Winkel auf die Graudenzstraße. Nach Fertigstellung der Brücke über den Grünmühlenteich und des Straßenbaus über das hier niedergelegte Festungsgelände (der wohl aber noch in weitem Felde liegt) wird man eine ganz gerade Verbindung zwischen dem Zentrum Mochers und der Innenstadt zur Verfügung haben.

\* Zu dem Brande in der Thorner Dampfmaschine Leopold Richter erfahren wir noch, daß durch die Unachtsamkeit eines Müllers ein Übergreifen der Flammen aus der Reinigungsanlage nach der eigentlichen Mühle verhindert werden konnte. Die Flammen hatten sich bereits durch ein in der starken Brandmauer befindliches Loch, durch das eine Antriebswelle führt, einen Weg in den Mühlenraum gebahnt. Der Müller bemerkte dies, ließ mit einem anwesenden Kontorbeamten sofort einen Strich durch ein Fenster nach unten und hier von der Feuerwehr einen Schlauch anbinden. In einer Minute konnte er sodann durch den Wasserstrahl jede Gefahr abwenden. Die Feuerwehr bekämpfte den Brand außer mit den Hydranten und der Motorspritze auch mit einer Dampfspritze, die das Wasser der in der Nähe vorbeifließenden Bache entnahm. Die Militärfeuerwehr arbeitete außerdem noch mit einer Handspritze. Durch das Feuer, das einen nur verhältnismäßig kleinen Teil des riesigen Gebäudes ergriffen hatte, ist der Betrieb bis auf weiteres leider gestört worden, da die Mühle ohne die Reinigungsanlage nicht arbeiten kann. Die Zerstörung der Siloanlage allein wäre nicht so schlimm gewesen, da dicht neben dem Brandherde eine neue Anlage fast fertiggestellt ist. Während am Sonnabend an der Beseitigung der immer noch schwelenden Getreidewürste, Balken usw. gearbeitet wurde, erscholl nebenbei das Gammeln der neu aufbauenden Monteur. Der entstandene Schaden darf schätzungsweise auf 400 000—500 000 Zł beziffert werden; die Mühle, die hundert Tonnen täglich verarbeiten kann, ist mit etwa 2 Millionen Zł versichert.

\* Am Badener wird Mehl und Getreide in großen Mengen verladen. Aber auch ganze Kahnladungen von Blumen aus hiesigen Gärtnereien werden verladen.

\* Ein Zusammenstoß zwischen Straßenbahn und Auto ereignete sich neulich in der Friedrichstraße an der Ecke der Karlstraße. Das Auto wurde schwer beschädigt, während die Straßenbahn glimpflicher davonkam. Außer einer zerbrochenen Scheibe der an der Stirnwand befindlichen Laterne erlitt sie keine Beschädigungen. Menschen wurden nicht verletzt.

\* Ein Unglücksfall ereignete sich in der Tischlerei der Maschinenfabrik Fr. Dremis, wo dem Tischler Kowalski von der mechanischen Hobelmaschine zwei Finger von der linken Hand abgerissen wurden. — Der 16jährige Edwin Szymbowski erlitt auf offener Straße einen Herzkrampf, so daß er bewusstlos von der Rettungswache ins städtische Krankenhaus gebracht werden mußte.

\* Ein größerer Diebstahl wurde im Botanischen Garten ausgeführt, wo schätzungsweise für 500 Zł Obst gestohlen wurde. Von den Dieben fehlt jede Spur.

\* Verent (Koscierzyna), 11. September. Zu dem gemeindlichen Bombenanschlag auf das Maschinenhaus teilt die polnische Presse mit, daß seit einiger Zeit außer den schon berichteten Fällen sich merkwürdige Vorfälle auf dem Bahnhof Verent abspielten. Am Montag beunruhigte ein neuer Anschlag von neuem das technische Personal des Lokomotivschuppens. Der Heizer, der in einer Lokomotive zu tun hatte, bemerkte, als das Wasser in ihr bereits seinen Siedepunkt erreicht hatte, daß sämtliche Ventile fest waren, so daß die Lokomotive bei gesteigertem Dampfdruck explodieren mußte. Der drohenden Gefahr konnte also noch schnell Einhalt geboten werden. Es ist noch zu erwähnen, daß die Weiche, auf welche die Lokomotive im nächsten Augenblick gefahren wäre, falsch gestellt war und ein Entgleisen oder gar Umkippen herbeigeführt hätte. Die anderen Lokomotiven hätten nicht aus dem Schuppen fahren können. Die sofort benachrichtigte Polizei und der aus Konitz herbeigeeilte Staatsanwalt führen eine äußerst scharfe Untersuchung dieses Falles. Verhaftet sind bereits Lokomotivführer Smigielski, Heizer Kotkowski, Heizer Schroeder und ein gewisser Konkowski, der früher Eisenbahnbeamter war und jetzt ein Fahrradgeschäft und mechanische Werkstätte betreibt. Bei ihm ist die Bombe hergestellt worden. Die Verhaftung dieser Leute fand am Dienstag Abend statt. Wie aus obiger Schilderung ersichtlich, handelt es sich um einen Racheakt gegen den Bahndienstleiter Adamczyk, der sich durch seine Strenge im Dienst Feinde unter seinem Personal geschaffen hat. Die polizeiliche Untersuchung dieses Falles nimmt ihren Fortgang.

\* Dirschau (Tczew), 11. September. Das bisherige Eisenbahnerland rechts an der Danziger Chauffee, Richtung Dirschauer Mühlenbruch, ist den Pächtern gelöst worden. Auf diesem Gelände sollen ca. 30 Gleise gebaut werden, welche zur Vergrößerung der dortigen Werkstätte dienen sollen. Auch soll ein neuer Schuppen dort errichtet werden. — Wieder zwei Unglücksfälle. Beim Kohlenverladen im Hafen fiel Sonnabend nachmittag ein Arbeiter in einen Seelichter. Der Verletzte wurde sofort ins hiesige Vinzenzkrankenhaus übergeführt. Am Sonntag ereignete sich in der hiesigen Papierfabrik Droste ein bedauerlicher Unglücksfall mit Todesfolge. Der Schlosser Johann Korda von hier wurde beim Auflegen eines Treibriemens von demselben erfasst und erlitt hierbei Arm- und Beinbrüche und andere Verletzungen. Der Verletzte wurde bewußtlos ins hiesige Vinzenzkrankenhaus eingeliefert. Wo er nach einigen Stunden verstarb.

\* Lautenberg (Wąbrzarz), 10. September. Feuer. Am letzten Sonntag, mittags, brach ein Feuer bei Herrn Rosowski hier, am Neuen Markt, aus. Es verbrannte ein Haufen Stroh. Glücklicherweise gelang es, den Brand bald zu löschen. Die Situation war sehr gefährlich, denn in der Nähe befanden sich mehrere Tonnen Teer, die aber sofort mit Sand beschüttet wurden. Entstanden ist das Feuer durch Fortwerfen von glimmenden Zigarettenresten oder Zündhölzern durch spielende Kinder. — Jahrmärkte für 1928. Für das zukünftige Jahr sind die Jahrmärkte schon festgelegt. Es finden zwei Krammärkte und acht Viehmärkte statt, und zwar am 5. Januar, 2. März, 1. Juni, 5. August, 7. September, 5. Oktober, 2. November, 7. Dezember Vieh- und Pferdemarkt am 8. März, 8. Oktober Krammarkt. Demnach werden wir im nächsten Jahre zwei Viehmärkte mehr haben, als in diesem Jahre.

\* Schwab (Świecie), 9. September. Autounfall. Heute bog das Lastauto der Firma Kunterstein, Graudenz, von der Chauffee am Magdalenenhof in die Stadt ein, als dahinter im schnellen Tempo ein Verbedauto aus Danzig mit zwei Herren kam und an dem Lastauto vorbei wollte. Es kam zu einem Zusammenstoß, wobei das letztgenannte Auto einige Beschädigungen erlitt. Es mußte sogleich in Reparatur gegeben werden. — Das Hochwasser ist nunmehr wieder im Fallen. Es hat nicht die gefährlichste Höhe erreicht, so daß das Wiesenheu zum größten Teil hat abgeerntet werden können.

\* Soldau (Działdowo), 10. September. Autounfall. Als das Geschäftsauto der Firma Dr. Inzler, Bromberg, auf der Chauffee Soldau-Lautenburg durch die Ortschaft Wielek Przelent kam, beagnete der Arbeiter des Besitzers Emil Wielek aus Przelent dem Auto mit einem Pferde vor einem leeren Arbeitswagen. Das Pferd schaute, ging über die Weichsel, die hochschlug und den Chauffeur am Kopfe traf, so daß er die Steuerung verlor. Trotzdem der danebenstehende Geschäftsfreisende noch die Geistesgegenwart besaß, das Steuer zu ergreifen, war das Unglück schon geschehen: Das Auto saute gegen einen starken Chauffeebaum und wurde vollständig zerstört. Es wurde auf den Hofraum des Besitzers Schneider gebracht.

\* Strassburg (Bródzica), 10. September. Zehn-Jahre-Zuchthaus in der Morbiade Thurau. Unter großem Andrang im Zuhörerraum wurde heute die Strafsache Thurau erledigt. Auf der Anklagebank steht der Besitzer John Erich Thurau ein stiller, klar blickender, junger Mann, der beschuldigt wird, seinen Vater erschlagen zu haben. Wir entnehmen der Verhandlung kurz folgendes: Der Vater des Angeklagten, ein beim Trunke und sittlichen Verfehlungen ergebener Mann, der seine zweite Frau und seinen Sohn schlecht behandelte, hatte, wie es seine Gewohnheit war, durch Vergewaltigung von Geld keine Wirtschaft vernachlässigt. Im November v. J. hatte er Schweine verkauft und kehrte auf dem Rückwege von der Stadt im Dorfstaute ein. Um Mitternacht schickte die Ehefrau den Sohn auf die Suche. Er traf den Vater auf dem Wege im Dorf und bat ihn, heimzukommen. Der Vater, ergrimmt über seinen Sohn, beschimpfte ihn und warf ihn zur Erde. Nun zog der Sohn einen Holzpantoffel aus und schlug damit auf sich. Er traf den Vater so unglücklich, daß dieser tot hinfiel. Am Morgen wurde der Erschlagene gefunden, die Fußspuren ließen erkennen, daß sich ein Ringen abgespielt haben mußte. Aus dem Zeugenerhör ersah man, daß außer dem Polizisten und Kriminalbeamten sowie dem zuständigen Kreisarzt, sämtlich zugunsten des Angeklagten ausgingen. Das Gericht stellte sich jedoch, entsprechend den belastenden Aussagen der Polizei und des Arztes, auf den Standpunkt, daß der junge Thurau seinen Vater, der mehrfach Verletzungen aufzuweisen hatte, auf dem Wege aufgelauert haben mußte, als er per Rad die Dorfstraße entlangkam, und daß er ihn ohne weiteres erschlagen hatte. Der Staatsanwalt beantragte 12 Jahre, der Verteidiger aus Graudenz legte in längerer Rede klar, daß der Sohn, der ein arbeitsamer, guter Mensch war, in seiner Not nicht anders handeln konnte, wenn er nicht erwürgt werden wollte. Er widerlegte die

Aussagen der ihn belastenden Zeugen und erntete Beifall und Sympathien beim Publikum. Nach kurzer Beratung wurde unter allgemeinem Erschrecken das Urteil verkündet: zehn Jahre Zuchthaus.

## Aus Kongreßpolen und Galizien.

\* Alexandrow, 10. September. Der Herr Landrat hat verfügt, daß hier jeden Dienstag nach dem ersten allmonatlich Vieh- und Pferdemarkt abgehalten wird. Neben dem Bahnhof wurde in der Slowackistraße hierfür ein passendes Gelände eingerichtet. — Der Magistrat hat die Neupflasterung und Reparatur aller Straßen am Markt mit neuem Trottoir beendet. Die Arbeiten wurden von einer Thorner Firma übernommen. — Geschäftsleute und Bürgerchaft führen darüber Klage, daß trotz verschiedener Anträge und Nachfragen noch immer keine Verbindung über Kuttamühle nach Dittlosich besteht. Es fehlt das Geld, trotz hoher Steuern. Auch haben sich verschiedene Bürger bereit erklärt, Beträge von 200 bis 300 Zł freiwillig für dieses dringende öffentliche Bedürfnis zu zahlen. Auf einer Linie von 16 Kilometern ist nach Pommerellen keine Verbindung, außer auf verbotenen Schmuggelwegen. — Am Bahndamm hatte vor dem Kriege eine deutsche Firma ein zweistöckiges Beamtenhaus für sechs Familien jenseits der Tonzinna gebaut, das während des Krieges leer stand und in Verfall geriet. 1920 kaufte ein deutscher Besitzer dasselbe zwecks Abbruch und Neubau eines Einwohnerrhauses, um der bitteren Wohnungsnot abzuhelfen. Der Kaufvertrag wurde aber nicht genehmigt und das Beamtenhaus vom Staat liquidiert und in Besitz genommen, ohne es zu reparieren. Heute, nach sieben Jahren, sind die Fenster herausgefallen, die Dachwerthölzer tragen die Mauerteile nicht mehr, der Wind hat das halbe Dach weggeblasen. Diese Ruine erregt im jetzigen Zustande nicht nur öffentliches Argernis, sondern bedroht sogar das Leben des Publikums, welches auf dem dicht am früheren Beamtenhause vorbeiführenden Wege vorbei muß. Die Giebelwand an der Westseite neigt sich ca. 20 Zentimeter aus ihrem früheren senkrechten Stand. Ein trauriger Anblick und ein böses Zeichen unserer Zeit!

## Aus den deutschen Nachbargebieten.

\* Flatow, 11. September. Großer Brand in Raden. Donnerstag nachmittags 2 Uhr entfiel, wahrscheinlich durch Funkenauswurf, beim Besitzer Karl Arndt auf dem Abban nach Linde Feuer. Das mit Stroh gedeckte Fachwerkwohnhaus stand bald in Flammen. Infolge der ungünstigen Windrichtung griffen diese auch auf die beiden Scheunen, von denen eine mit Stroh gedeckt war, über, die ganz gefüllt mit der Ernte, auch vollkommen niederverbrannten. Der massive Viehstall hatte auch bereits Feuer gefaßt, wurde aber von den eintreffenden Feuerwehren aus Linde, Apertau, Blugowo und Potilsk gerettet. Die Linde Feuerwehr konnte mit ihrem neuen Mannschaftslastkraftwagen als erste zur Stelle sein. Verbrannt sind die ganze Getreideernte und alle landwirtschaftlichen Maschinen sowie einiges Mobiliar. Arndt erleidet großen Schaden, da er nur mäßig versichert ist.

\* Landsberg a. W., 11. September. Glücklicherweise nur ein Todesopfer gefordert hat der gemeldete Kraftwagenunfall, und zwar den 60 Jahre alten Jan Lehrer, Posen, der am Burgrafenring Nr. 1 ein Kristall- und Glaswarengeschäft besaß. Der zweite Insasse des Kraftwagens, Hirsch, der ursprünglich, da er völlig betäubt war, ebenfalls für tot gehalten wurde, hat seine Bewußtlosigkeit bald wieder erlangt; er hatte nur einen Nervenschock erlitten und konnte seine Reise nach Berlin bald weiter fortsetzen.

\* Rofenberg, 11. September. Großfeuer. Gestern Nacht brach beim Grafen Dominicki auf der Besitzung Hintersee Großfeuer aus, das sechs Häuser in Asche legte. Die Feuerwehren der Nachbargemeinden waren vollständig und schnell erschienen, konnten aber das rasch um sich greifende Feuer nicht Herr werden, so daß die Automobilprize aus Marienburg abgeholt werden mußte, die aber nicht mehr wesentlich eingzugreifen brauchte. Der Schaden ist groß.

## Verlangen Sie überall

auf der Reise, im Hotel, im Restaurant,  
im Café und auf den Bahnhöfen die

Deutsche Rundschau.

## Thorn.

Für 12 Zł monatlich.  
erteile gründl. Klavier-Unterricht. (Leben gestattet.) Adamski, Sienniega 2, 2. Etg. 11011

Strümpfe werden m. d. Maschine gefärbt. Frau Streif, Seglerstraße 10, 11, 11578

## Graudenz.

Zuchtschule  
mit 6 Monate altem Fohlen, vom Staatshengst gefallen, verkauft Richter, Szynów bei Wniżel, Kr. Chelmno-11575

**Hausfrauen!**  
Für die Einmachzeit!  
Z. luftundurchlässigen Verbinden aller Frucht-Konserven nimmt man nur das Jahrzehnte lang bewährte  
**echte Salicyl-Pergamentpapier.**  
Kein Schimmeln der Früchte-Bequeme Handhabung.  
Justus Wallis, Papierhdl.  
Toruń, Szeroka 34. 1361

**Rupfer Kessel**  
empfiehlt  
Th. Goldenstern, Toruń,  
Chelmińska Szosa 8/10. 1085

**Rohlen**  
Briketts  
Hütten-Rohls  
Kloben- u. Kleinholz  
jede Menge  
frei Haus. 11528  
Jelgenhauer  
Dworcowa 31. Tel. 302.



## Wie wird das Wetter?

Eigener Wetterdienst der „Deutschen Rundschau“.

Es wird herbstlich.

Die Witterung der vergangenen Woche war nicht einheitlich. Die allmähliche Wetteränderung steht im Zusammenhang mit einer ebenfalls allmählichen Änderung der Wetterlage. Das Hochdruckgebiet, das sich vor etwa zwei Wochen über Mitteleuropa gebildet hatte, nahm vom Beginn der letzten Woche an Stärke ab und zog sich südwärts, nach dem Schwarzen Meer zu, zurück. An seine Stelle traten Tiefdruckgebiete, die vorher auf dem Ocean vor der irischen Küste gelegen hatten, später östwärts vorrückten, wobei sie das Hoch abtauten und zurückdrängten. Zur gleichen Zeit änderte sich auch die Windrichtung, denn mit dem Abzug des hohen Druckes trat Westwind an die Stelle des Ostwindes. Verursacht ist die ganze Änderung durch Vorgänge in der Höhe. Geht dort ein Druckgebiet durch, so preßt dasselbe unten die Luft auseinander und vermag so eine ursprüngliche Ostströmung in eine Westströmung zu verwandeln.

Die Änderung in der Wetterlage setzt sich noch fort. Dort, wo jetzt der Tiefdruck liegt, fällt noch der Druck; im südwestlichen Hoch steigt er. Die Luftdruckverhältnisse müssen sich also weiter verschärfen, was zu einer wesentlichen Verstärkung der Westströmung

führt. Dazu kommt ein für die Jahreszeit schon ziemlich intensiver Kaltluftdruck, der in Nordwesten schon die ersten Nachfröste gebracht hat. Diese Gefahr besteht zwar bei uns nicht, doch werden auch hier die Temperaturen von ihrer sommerlichen Höhe herabsinken, es wird wesentlich kühler werden. Die Temperaturen, die während der letzten zwei Wochen andauernd über den normalen Wert lagen, dürften in der kommenden Woche um ebensoviele darunter sich bewegen. Außer durch die Abkühlung wird die allgemeine Wetterverschlechterung sich auch durch die fast ständig starke Bewölkung und die häufigen Niederschläge bemerkbar machen. Luftdrucksteigen folgen in schnellem Wechsel hinter den Luftdruckfällen, wobei an der Übergangslinie jedesmal Niederdruck ausfällt. Während der Schönwetterperiode waren die Druckänderungen so gering, daß sie bedeutungslos für das Wetter waren, jetzt ist ihre Intensität aber im Zunehmen, so daß ihr wetterverschlechternder Einbruch sich unbedingt durchsetzen muß. Alles in allem betrachtet, scheint die nächste Woche die erste Woche mit ausgesprochen kühlem, regnerischen und nebligem Herbstwetter zu werden.

Dr. M.

## Kleine Rundschau.

\* Heroischer Todeskampf eines Hundes. Zeugen eines merkwürdigen Vorfalles, da ein Hund mit größtem Heroismus

in den Wellen des Meeres um sein Leben kämpfte, wurden die Insassen eines kleinen Dampfers an der englischen Küste. Der Hund, der auf einem Fischerboot ins Meer hinausgefahren war, sprang, als das Boot sich einer kleinen Insel näherte, ins Wasser, um sie schwimmend zu erreichen. Doch die See war sehr bewegt und jedesmal, wenn sich der Hund dem Lande näherte, wurde er wieder von den Wellen fortgeworfen. Todesmutig kämpfte das arme, kleine Tier mit dem ihm drohenden Verhängnis, immer wieder unternahm es neue Versuche, doch immer nur, um einen neuen Mißerfolg zu erleben. Vier Stunden lang währte der ungleiche Kampf des Hundes mit der Macht der sturmbelegten See, bis schließlich, im letzten Augenblick, als schon seine Kräfte erlahmten, der Dampfer, dessen Passagiere und Besatzung von Mitleid ergriffen dem Schauspiel folgten, ihm zur Hilfe eilte. Ein Seil wurde dem Hunde zugeworfen und mit den letzten, ihm übrig bleibenden Kräften klammerte sich das Tier daran und konnte an Bord des Dampfers gezogen werden. Bewußtlos blieb es dann liegen, doch künstliche Atmung, die angewandt wurde, führte ihn nach kurzer Zeit wieder zum Leben zurück.

**Bienen-Honig, garant. echt, diesj. Kurations-Honig v. bester Qual., wird gleich verl. n. Erhalt. des Betrages zum Preise von:** 3 kg - 11 zł, 5 kg - 15 zł, 10 kg - 28 zł, 20 kg - 53 zł einschließlich Porto u. Bedienung. Adress: f. Geld u. Befestigung: „Exporthaus“ Arnold Kleiner, Podwolezyńska Mickiewicza 11 (Klein-Polen). Postfachkonto: P.O. Warchau 153.550 Mittelgroße, trockene **Speisemielebels**

(Zittauer) offeriert **Basowitsch, W. Lubien, p. Grudziadz, 11325**

**Dung** gibt dauernd ab. **Dworcowa 47, 6110**

**Gebmutter** mit 1500 zł

wich. als Vertrauensmann od. tät. Teilhaber lof. einzutr. Off. erb. u. G. 6107 a. d. G. d. 3.

**Stellengesuche** **Hofverwalter** 27 J. alt, evgl., verh., mit mehrjährl. Praxis, der poln. und deutsch, Sprache mächtig, sucht vom 1. Oktober anderweitige Stellung. Gefl. Offert. unter W. 11561 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Förster** mit 7-jähr. Praxis, sucht Stellung als Verheirat. Offert. unter W. 11566 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Holzschmann** 29 Jahre, verh., poln. u. deutsch in Wort u. Schrift, sucht ab 1. 10. passende Stellung a. Blagiewitz, Abnahme eventl. Büro. Offert. unter W. 6098 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Müllergefelle** militärfrei, ledig, mit allen Zweigen d. Müllerei, sowie im Führen von Motoren usw. vertraut, in ungenügender Stellung, wünscht sich zu verändern. Selbiger übernimmt auch kleinere Reparaturen u. Buchführung. Gefl. Off. u. G. 11278 a. d. G. d. 3.

**Müllergefelle** evangelisch, deutsch u. polnisch sprechend, mit Sauggas-Motor und Kundenmüllerei gut vertraut, sucht z. 1. 10. oder später Stellung. Offert. unter W. 11539 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Geisenrieder** älterer, selbst arbeitend, sucht per bald Stellung. Offert. unter G. 6051 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Müller** ledig, 28 Jahre alt, mit der Föhrung sämtl. neuzeitl. Masch. sowie Reparaturen aus beste vertraut mit gut, lang-jährig. Zeugn., in ungenügender Stellung, sucht v. sogl. od. später Dauerstellung. Gefl. Off. bitte an Fl. Okuniewski, Skarszewy, ulica Kosciarska 11 (Pomorz), 11580

**Ronditormeister** 36 J. alt, tücht. Fachm., sucht von sogl. od. spät. Stellung. Gefl. Off. an Fr. Dembowski, Nowemisto n. Dr., ul. Okolna 2, 11577

**Geb. Fräulein** sucht Stellg. vom 1. 10. oder später als Gutsverw. Ueberr. a. Hofverwalt. Offert. unter G. 6100 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Rechnungs-Führerin** Polin, firm in Büro und Hofverwaltung, 12-jährige Praxis, sucht ab 1. 10. Vertrauensstellung. Offert. unter W. 11541 a. d. G. d. 3.

**Junge, evangelische Hauslehrerin** (Waise) m. poln. Unterrichtserl. u. guten poln. Sprachkenntniss, sucht von sofort oder später

**entsprech. Stellung**, übernimmt auch Klavierstud. Gefl. Ang. u. G. 11581 a. d. G. d. 3.

**Junge, evgl. Lehrerin**, gelehrt im Nähen und Hausarbeiten, perfekt in Polnisch u. Ukrain., möchte 1 Jahr nicht unterrichten, sucht lof. **entsprech. Stellung** in best. Hause, Pensionat od. Geschäft. Gefl. Ang. u. G. 11483 a. d. G. d. 3.

**Buchhalterin** 1. Kraft, bilanzfähig, in ungenügender Stellung, sucht bei Umstände halber z. 1. 10. cr. andern. Position in Bydgoszcz. Prima Zeugnisse vorh. Gefl. Offerten erbet. unter W. 6089 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Schneiderin** sucht a. d. Hause, auch a. Land. Gefl. Offert. evtl. z. Ausbess. Adr. an 6105 Kade, Mazowiecka 4.

**1. Binderin** sucht Stellung, übernimmt auch Filiale. Offert. unter G. 6111 a. d. G. d. 3.

**Junges, ehrliches, evgl., auferlässiges Mädchen** sucht Stellung v. sofort oder 1. Oktober als

**Rindermädchen** oder für leichte Hausarbeit auf größer. Gut oder in Stadthaus. Offert. unter G. 11591 an d. Geschäftsst. d. Zeitg.

**Besseres, jung., nettes, ehrlich., evgl. Mädchen**, sehr kinderlieb., m. Näh-u. Handarbeitkenntniss, sucht Stellung als

**Rindermädchen** auf größerem Gut od. Stadthaus. Off. u. G. 11362 a. d. G. d. 3. erb.

**Ältere Wirtin** mit gut. Zeugn. sucht vom 1. 10. Stellung bei eini. Herrn, auf Gut, Stadt od. Land. Off. u. G. 6078 an d. G. d. 3.

**Jüngere, evgl. Hotelmamsell** sucht von sogl. od. später Stellung. Offert. unter W. 6048 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Suche zum 1. oder 15. 10. auf einem Gute od. groß. Stadthaus. Stellung als einfache Stütze.** Koch- u. Nähenkenntnisse vorhanden. Offert. m. Gehaltsansprüchen u. M. 11559 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Ehrlich, sauber., evgl. Mädchen** sucht von sogl. Stellung als **Hausmädchen**. Angeb. u. G. 5944 a. d. G. d. 3. erb.

**Junges Mädchen** evangel., 22 J. alt, m. Hauswirtschafts- u. Hauswirtschaftslehre, sucht passende Stellung. Offert. unter G. 11555 a. d. Geschäftsst. d. Zeitg.

**Junge, gebildete Besizersochter** 20 Jahre, sucht per 1. 10. freunds. Aufnahme in einem Gutshaus, um d. Haushalt zu erlernen. Angeb. bitte u. G. 11595 a. d. Geschäftsst. d. Zeitg.

**2 tüchtige Schmiede** bei gutem Lohn u. dauernder Beschäftigung stellt ein **A. Zebam, Wagenbauer, Byadowo, Pomorze**

**1 Fleischergehilfe** kann sich melden. **Semrau, Kosielski, Święto Janska 9, 6109**

**Mädchen, verst. sucht** vom 1. od. 15. Okt. Stell. Ueberr. alle Hausarb. Offert. unter W. 6097 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Kriegswitwe** bittet um **Portierstelle**, will gern dafür die Wirtswäsche übernehmen, m. Kellerwohnung zufrieden. 5995

**Ebenfalls** sucht ein **Mädchen** Beschäftigung für den Nachmittag. **Marta Nowicka** bei **Kulaszewicz, Dworc. 51.**

**Anständige Frau** sucht **Wäsche**, **Wäsche**, auch **Strümpfe** neu u. angefertigt. Off. unter W. 6045 a. d. Geschäftsst. d. Zeitg.

**Offene Stellen** Zum sofortigen Antritt erfahrenen, unverheir. evangelischen

**Inspektor** sucht 11605

**Dominium Grodel** poczta Drancin.

**Gebildeter, jüngerer energischer Inspektor** wird zum 1. 10. 27 für 800 Morg. Niederungsboden gesucht.

**Erich Dietrich, Male Walschnow, pow. Gniezno** (Mewe). Zum 1. 10. 1927 suche poln. sprech., energisch.

**Beamten** mit 4-6jähr. Praxis, für hiesige 2000 Morg. große intensive Wirtschaft. Selbstgeschrieb. Lebenslauf, Zeugnisse u. Gehaltsanpr. erb. a.

**Gerrit Schöda, powiat Miedzybóz, Tel. Nr. 13, 11546**

**Suche f. m. 300 Morg. große Landwirtschaft einen energischen Wirtschaftler** d. selbständ. Wirtschaft. kann d. deutsch u. poln. Sprache macht. Ueber nicht unter 30 Jahre.

**Zimmermann, Płoczek, p. Jabłonowo pow. Brodnica, 11590**

**Dom. Przychylny, p. Toruń 1-Kozgany (Dom.)** sucht z. 1. Okt. jüngeren, unverheirat.

**2. Beamten** mind. 2-jähr. Praxis, beider Landessprachen mächtig. Kurzer Lebenslauf u. Zeugn. Abchr. od. Empf. erbeten. 11597

**Gesucht zum sofortigen Antritt evangelischer Förster und Jäger.** Angeb. mit Zeugnissabdrücken zu richten unter W. 11507 an die Geschäftsstelle d. Zeitg.

**Dentist(in)** zur selbstständ. Leitung ein. Zahnpraxis (Kreisstadt) zum 1. 10. oder später gesucht. Reflekt. mit vorzugsfähigen Fachkenntnissen bevorzugt. Off. u. M. 11601 an die Geschäftsst. d. 3.

**2 tüchtige Schmiede** bei gutem Lohn u. dauernder Beschäftigung stellt ein **A. Zebam, Wagenbauer, Byadowo, Pomorze**

**1 Fleischergehilfe** kann sich melden. **Semrau, Kosielski, Święto Janska 9, 6109**

**Rechnungsführer(in)** beider Sprachen in Wort u. Schrift mächtig, Schreibmäch. Bedingung, sucht ab 1. Oktober 4000 Morgen großes Rübengut. 11545

**Dom. Polanowice, p. Aruszwica.**

**Schweizer** mit eigenen Reuten per Januar od. April 1928 gesucht für einen mit elektr. Licht, Kraft und fließendem Wasser versehenen Stall von 100 Stück Hauptvieh (Herdbuch), deren Zahl demnach vergrößert wird. Gut liegt 3 km von größerer Kreisstadt. Bewerber, die eine lang-jährige erfolgreiche Erfahrung und prima Zeugnisse besitzen, der deutschen u. möglichst d. polnischen Sprache mächtig sind, wollen sich unter ausführlicher schriftlicher Angabe ihrer bisherigen Tätigkeit unter Beifügung von Zeugnissabdrücken mit Angabe der Gehaltsansprüche melden unter W. 11576 a. d. Geschäftsst. d. Zeitg. — Die Stellung ist bei Bewährung Dauerstellung.

**Zuverlässiger Verkäufer** f. Kolonialwar.-Gesch. u. Restaurant gesucht. Poln. Sprachkenntniss erwünscht. Zulchrift m. Zeugnissabdr. und Gehaltsanpr. u. M. 6030 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Tüchtig., älteren Tischler** z. Möbelaussch. f. dauernd gel. **Jakubowski, Ofale, Jazna 9.**

**Verh. Rutscher** für Straßenverlaufs-wagen mit Kautionsstellung gesucht

**Mollereigenossenschaft Schweizerhof** Bydgoszcz 11516 ul. Jacowitkiego 25/27.

**Hauslehrerin** auf ein Rittergut sofort gesucht. Angeb. unter G. 6053 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Für unv. Papierhandl.** such. wir ab sogl. eine gel.

**Berläuferin.** Poln. Sprachkenntniss Beding. Off. m. Lebenslauf u. Zeugniss. unter W. 6050 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Junges Mädchen als Friseurmodelle** gef. Friseur J. J. 54. l. 11497

**Tücht. Berläuferin** aus Spiel- oder Galanteriewarenbranche v. sofort gesucht. Wo? zu erfragen in der Geschäftsst. d. Zeitung 11542

**Nähterin** sofort für dauernd verlangt **Schönte, Generala Bema 4, ptr. r. 6122**

**Gärtner** der erfährt, ist in Obst-, Gemüsebau u. Blumenzucht. Meldungen mit Zeugnissabdrücken u. Gehaltsansprüchen zu richten an **Gedert, Rittergut Płoczek (Płoczek), p. Jabłonowo pow. Brodnica.**

**Suche zum 1. Oktober evangel., tüchtigen Stubenmädchen** für kleinen Stadthaus. halt. Angeb. mit Zeugnissabdrücken u. Gehaltsansprüchen an **11583**

**Suche zum 15. Sept. gut empfohlenes Stubenmädchen** das schneiden kann. Bewerbung mit Zeugnissabdrücken, evtl. Bild an **Frau von Bieler, Mielno, pw. Grudziadz.**

**Per sofort oder 1. 10. 27 gesucht: Stenotypistin** flotte Maschinenschreiberin, perfekt in Polnisch u. Deutsch. Bewerberin muß in der Lage sein, nach demselben Diktat fehlerlos polnische Briefe zu schreiben u. polnische Briefe ins Deutsche zu übersetzen. Schriftliche Bewerbungen in Polnisch und Deutsch mit Zeugnissabdrücken und Gehaltsansprüchen an

**Flotte Maschinenschreiberin, perfekt in Polnisch u. Deutsch. Bewerberin muß in der Lage sein, nach demselben Diktat fehlerlos polnische Briefe zu schreiben u. polnische Briefe ins Deutsche zu übersetzen. Schriftliche Bewerbungen in Polnisch und Deutsch mit Zeugnissabdrücken und Gehaltsansprüchen an**

**Bandw. Maschinen.** **Hugo Chodan, Poznań, Przemysłowa 23.**

**Ge sucht zum sofortigen Antritt, tüchtige, evgl. Lehrkraft.**

**Bild, Zeugnisse, Geh.-Ansprüche** erbeten an **Frau Rittergutsprächst. Rudolph, 11456**

**Berzow, pow. Kępinski.** Zur Führ. eines Stadthaus. wird geeignete **Persönlichkeit** gesucht. Off. u. G. 6031 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Suche von sogl. od. 1. Oktober ein anständ., sauberes Mädchen als Stütze** für alle häusl. Arbeiten eines 4-jähr. -Haus. auf größ. Landwirtsch. bei bescheid. Anpr. u. häuslich. Familienanpr. Auf Dauerstell. kann gerechnet werden. Baden u. Kochkenntn. erwünscht.

**Frau J. Preuß, Gr. Partschin bei Lissnow, powiat Grudziadz.** Krantheitshalber suche zum 1. Okt. eine tücht., erfahrene

**Stütze od. Wirtschaftsr.** Zeugn. u. Gehaltsanpr. erb. an 11596

**Frau Elie Paul, Rittergut Wędrzno, poczta Lissnow, powiat Grudziadz.** Suche bessere, evangel.

**Stütze** i. Kochen u. Wirtschaft erfahren. Es soll sich nur solche melden, die bereits im Landhaus halt tätig waren.

**Zeugnissabdr., Bild u. Gehaltsanpr. an Frau Glahn, Wędrzno, pow. Węgrowo, Pom. 11550**

**Suche z. 1. Oktober für kleinen Gutshaus halt junge evgl. Stütze mit Kochkenntnissen** Zeugn. u. Gehaltsanforderung, u. G. 11565 an die Geschäftsst. d. 3.

**Ein evgl., anständiges Mädchen f. Land gef. Henrich, Jackowskiego 32, p. r.**

**Suche zum 15. 9. oder 1. 10. für größere Landwirtschaft evang., befr.**

**Fräulein** (Landwirtsch. bezogr.), d. Luit hat, unt. Zeit. der Hausf. d. Haushalt zu erlernen. Fam.-Anspr., Tagelohn wird gew. 2 Rüdchenmädch. vorh. Offert. unter W. 6005 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**An- u. Berläufe** **Gute Kapitalanlagen Villen, Wohn- und Geschäftshäuser** bei 12-20000 zł Anzahlung zu verkaufen. Näheres **Grundst. Bydgoszcz, ul. Śniadeckich 33** — Ede Dworcowa.

**Suche Güter, Landwirtschaften, Mühlen sowie andere Objekte z. Kaufabschl. Sokolowski, Plac Wolności 2, 6087**

**Gute Kapitalanlagen Villen, Wohn- und Geschäftshäuser** bei 12-20000 zł Anzahlung zu verkaufen. Näheres **Grundst. Bydgoszcz, ul. Śniadeckich 33** — Ede Dworcowa.

**Suche Güter, Landwirtschaften, Mühlen sowie andere Objekte z. Kaufabschl. Sokolowski, Plac Wolności 2, 6087**

**Gute Kapitalanlagen Villen, Wohn- und Geschäftshäuser** bei 12-20000 zł Anzahlung zu verkaufen. Näheres **Grundst. Bydgoszcz, ul. Śniadeckich 33** — Ede Dworcowa.

**Suche Güter, Landwirtschaften, Mühlen sowie andere Objekte z. Kaufabschl. Sokolowski, Plac Wolności 2, 6087**

**Gute Kapitalanlagen Villen, Wohn- und Geschäftshäuser** bei 12-20000 zł Anzahlung zu verkaufen. Näheres **Grundst. Bydgoszcz, ul. Śniadeckich 33** — Ede Dworcowa.

**Suche Güter, Landwirtschaften, Mühlen sowie andere Objekte z. Kaufabschl. Sokolowski, Plac Wolności 2, 6087**

**Gute Kapitalanlagen Villen, Wohn- und Geschäftshäuser** bei 12-20000 zł Anzahlung zu verkaufen. Näheres **Grundst. Bydgoszcz, ul. Śniadeckich 33** — Ede Dworcowa.

**Al. Grundstüd** m. Garten zu laufen gesucht. Off. unt. G. 5953 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Gartengrundstüd** 5 Zimm. u. Küche, ca. 90 Obstbäume, i. Kleinf. a. Wasser u. Wald geleg., Str. Bromberg-Thorn, poln. i. Sommerfrisch, a. Handwert, fortzugs-halb m. a. ohne Möb. lof. z. verk. Off. u. G. 6047 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Scharfer deutscher Schäferhund** zu verkaufen. 11543

**Bittauer Zwiebeln** mittlgr. z. 3tr. 15 zł; 3-4 Monate alte

**Eberietel Buchthähne** gesperbte Plymouth-Rods, verkauft 11557

**G. Goerz, Niem. Stworno, v. Szwarnowice.** 4 rebbunfarbige **Staliener**, diesjährige, sucht zu kaufen (kein Luxuspreis). Offerten erbitte mit Preisangabe unt. **Vertram, Postlagernd Jerszyce, pow. Str. elno.** 5966

**Klavier** verkauft bill. **Koerdt, Król. Jadwisł 4b, 6108**

**Suche 1 gebr. Klavier** zu kaufen. Offert. unt. A. 6113 an d. G. d. 3.

**Verkaufe umstände halber ein fast neues, vertellbares**

**Selbstfahrer.** **G. Richter, Milewo, poczta Twarda-Góra.**

**Weiße Kachelöfen** gut erhalten, verkauft preisw. **D. Schöpper, ul. J. J. 5, 6115**

**Holländer m. Motor, 2 Paar Mahen, 2 Paar Steine** billig zu verkaufen. Off. u. G. 6112 a. d. G. d. 3.

**1 Dynamo 1 Brückle 2 Aufw. Mischbalken** (Inhalt 1500 u. 500 Str. zu verkaufen. 6103

**Zentral-Müllerei, Toruń-Motte**

**Rohwerk** und 11585

**Dreschmaschinen** gut erhalten, wegen elektrischen Anschlusses preiswert zu verkaufen. **H. Bled, Waga bei Swiecie n. W.**

**Eine Patent-Habenbohrmaschine** mit Preisangabe sucht sofort zu kaufen. **Otto Degler, Wagenbau, Tczew, Łatowa 8.**

**Schwungrad** mit 30 Zählern, sowie ein gebrauchter **Drehbank** zu kaufen gesucht. Off. u. G. 6039 a. d. G. d. 3.

**Verkaufe m. 12-14 PS. Motor** m. sämtl. Riemen u. Strohhelevat., sowie ein gebrauchter, gut erhalt., **schönpänig. Rohwerk.** Offert. unt. G. 6104 an die Geschäftsst. d. 3.

**Gaathweizen Edel-Epp Stiegler 22** verkauft mit 26 Zählern pro Zentner **F. Priedte, Nicwad.**

**Dame** wünscht für 3 Woch. Erholungs-aufenthalt auf dem Lande, b. gut. Verpf. Forsthaus bezogr. Gefl. Angeb. m. Preis u. Z. 6032 a. d. G. d. 3. erb.

**Benfionan** Dame wünscht für 3 Woch. Erholungs-aufenthalt auf dem Lande, b. gut. Verpf. Forsthaus bezogr. Gefl. Angeb. m. Preis u. Z. 6032 a. d. G. d. 3. erb.

**Gut** von 500 Morgen Weizenboden, mit guten massiven Gebäuden. Komplettem lebendem u. toten Inventar zu verkaufen oder zu ver-taufen. Preis 150000 Mk., Anzahlung nach Vereinbarung.

**Witwe Czarniecki, Bobbern** v. Neuendorf Kreis Lnd. Ostpr. 11571

**Amerikanischer Rückwanderer** sucht

**Billengrundstüd** in Posen oder Provinz

mittlere Größe (6 bis 10 Zimmer), kurz entschlossen gegen Barzahlung zu kaufen. Angebote unter Angabe des Preiswertes mit kurzer Beschreibung des Gebäudefundamentes und angestrebter Preisforderung unter Z. 11593 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

**150 Meter gebrauchtes Förderbahngleis m. Drehscheibe und 2 Lören** zu kaufen gesucht

**A. Dittmann, G. m. b. H., Dworcowa 6.** 11582

**Mahagoni-Stühle** zu kaufen gesucht **Sw. Janska 16, 111, 6118**

**Bergedorfer Fabrik, zu verkaufen. Off. u. G. 6102 a. d. Geschäftsst. d. Zeitg.**

**Wohnungen** in Bydgoszcz

4 bis 7 Zimmer und Nebengelaß, 1. Etage, nur im besten Geschäftsviertel, sucht sofort Ingenieur, evtl. Kaufe bei günstigen Bedingungen

**Haus oder Villa.** Gefl. Offerten mit genauen Preisangaben an „PAR“, Poznań, Aleje Marcinkowskiego Nr. 11 11586 unter Nr. 35363.

**Deutsch. Kaufm. sucht 5- eventl. 6-Zimmer-Wohnung.** 4 Zimm. i. evtl. z. Verfüg. gest. verb. Off. unt. D. 6052 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Alteinsteh. Herr** sucht 3-4-Zimm.-Wohn. i. gut. Lage, Miete w. f. läng. Zeit vorausgez. Off. u. G. 6096 a. d. G. d. 3.

**Al. 3-Zimmerwohnng.** geg. groß. 3- od. 4-Z-Wohnng. zu tausch. gefl. Ang. w. verg. Off. u. G. 5698 a. d. Geschäftsst. d. 3.

**Von sofort oder später 1-2-Zimmer-Wohnung u. Küche** von ordentlichem Ehepaar gesucht. Miete kann auf 1 Jahr im voraus gezahlt werd. Renovierungs-Kosten werden erlattet. Gefl. Offert. unter W. 11568 an die Geschäftsst. d. 3.

**Suche 1-2 Zimmer** leer od. teilw. möbl. v. 1. 10. Gefl. Off. u. G. 6101 a. d. Geschäftsst. d. Zeitg.

**Dame** wünscht für 3 Woch. Erholungs-aufenthalt auf dem Lande, b. gut. Verpf. Forsthaus bezogr. Gefl. Angeb. m. Preis u. Z. 6032 a. d. G. d. 3. erb.

**Müllermest. sucht eine Wassermühle** zu pachten, wo 7000 zł genügen. Gefl. Offert. unter A. 11602 an die Geschäftsst. d. Zeitg.

**Müllermest. sucht eine Wassermühle** zu pachten, wo 7000 zł genügen. Gefl. Offert. unter A. 11602 an die Geschäftsst. d. Zeitg.



## Aus anderen Ländern.

### Balkanregion.

Aus Sofia wird gemeldet:

In Sofia im serbischen Mazedonien wurden vor einiger Zeit 35 Universitätslehrer bulgarischer Nationalität unter der Beschuldigung staatsfeindlicher Propaganda verhaftet. Nun berichtet das bulgarische Regierungsorgan „Slovo“, dem die volle Verantwortung für diese Meldung überlassen bleiben muß, daß die verhafteten Studenten den furchtbaren Mißhandlungen ausgesetzt sind. Dem Studenten Andreew seien mit glühenden Eisen schwere Brandwunden beigebracht worden, um von ihm ein Geständnis zu erpressen. Als diese Folter ohne Erfolg blieb, wurde Andreew in der Nacht außerhalb der Stadt gebracht, wo man ihn vor ein frisch geschaukeltes Grab stellte und ihm mit dem Erschießen drohte. Zwei andere Studenten, deren Namen ebenfalls genannt sind, sind infolge der erlittenen Mißhandlungen irrsinnig geworden. Nicht viel besser soll das Schicksal der anderen verhafteten Studenten sein.

### Noch kein Thronfolger in Japan.

London, 10. September. (Eigene Drahtmeldung.) Die Kaiserin von Japan hat nach Meldungen aus Tokio gestern einem zweiten Mädchen das Leben geschenkt.

## Gattenmordprozeß.

Bromberg, 12. September.

Am Freitag wurde in dem Gattenmordprozeß, über dessen Beginn wir bereits in der letzten Ausgabe berichteten, die Beweisaufnahme eröffnet. Die Stiefmutter des Angeklagten, Klementine und Antonina Bonk bekundeten als Zeuginnen folgendes: S. zankte und schlug sich bei jeder Gelegenheit herum. Ofter mußten sie vor dem Stiefvater fliehen. Am Mordtag schickte S. beide Zeuginnen auf ein Feld, um Steine zu suchen; da sie keine fanden, sollten sie im Walde weiter suchen. Auch hier fanden sie keine Steine, und als sie nach Hause zurückkehrten, sagte der Angeklagte: „Die Mutter ist tot.“ Der Stiefvater hatte im Gesicht und an den Händen Blutflecke, auch hatte er einen anderen Anzug an. Als die Polizeibeamten eintrafen, fanden sie im Backofen die blutbesudelten Sachen des Angeklagten. Zum Schluß erklärten beide Zeuginnen übereinstimmend, nie einen fremden Menschen im Hause gesehen zu haben. Auch bemerkten die Zeuginnen nicht ein Nasenbluten bei dem Angeklagten. Ein blutbeflecktes Beil fand sich ebenfalls vor. — Der Stiefsohn Franz Bonk erklärte, daß er und seine Schwestern oft mißhandelt worden seien; einmal hätte der Angeklagte versucht, den jüngsten Stiefsohn zu ertränken. Zeuge war am Mordtag nicht zuhause. — Kaufmann Trzebiatowski in Jagdschütz macht folgende Aussagen: Am 23. März 1923 kam der Angeklagte zu ihm und war sehr aufgeregt. Er benutzte den Fernsprecher, um aus Bromberg einen Knecht zu engagieren. Nachdem sagte er plötzlich: „Meine Frau ist ermordet worden.“ Er fügte dann hinzu, sie sei wohl von einem Bullen getötet worden. Auf die Frage des Zeugen, woher die blutbesudelten Hände des Angeklagten herührten, antwortete dieser, schnell gelaufen zu sein und dabei Nasenbluten bekommen zu haben. Der Angeklagte forderte dann den Zeugen T. auf, mit ihm nach Bromberg zu fahren, da er den Tod seiner Frau auf dem Standesamt melden müsse. Dann erst erwähnte der Angeklagte nebenbei, in Bromberg zu einem Arzt zu gehen. Der Zeuge lehnte eine Begleitung ab und so entfernte der Angeklagte sich. Er hatte einen neuen Anzug an und erklärte auf die wiederholten Vorhaltungen des Zeugen, nicht der Täter zu sein.

In der Sonnabend-Verhandlung wird die Beweisaufnahme fortgesetzt. Die Schülerinnen Martha Cieplich und Antonie Klarnos bekundeten folgendes: Sie besuchten die Schule in Opatowitz, die ca. 300 Meter vom Gehöft des Angeklagten entfernt sei. Am 22. März 1923 beobachteten sie gegen Mittag vom Schulhof aus, wie am anderen Ufer der Brähe über das Feld eine Frau lief, die von einem Manne verfolgt wurde. Dieser Mann hatte einen starken Knüttel in der Hand und schlug fortwährend auf die Frau ein. Diese fliehende Hilferufe aus. Der Entfernung wegen erkannten die Zeuginnen weder die Frau noch deren Verfolger. Der Mann hatte eine Militärhose und ein braunes Jackett an. Die Zeuginnen erkennen bestimmt die Kleidungsstücke wieder, die sich an Gerichtsstelle befinden und die der Angeklagte Szapajda am Mordtag anhatte. Die Lehrerin Stenzel hörte ebenfalls die Hilferufe einer Frau. Gemeindevorsteher Maliszewski in Mischal bekundete folgendes: Die Ermordete kam sehr oft, auch sogar des Nachts zu ihm, um Schutz zu erbitten wegen der fortwährenden Mißhandlungen des Angeklagten. Sie äußerte sehr oft, daß ihr Mann sie eines Tages tödlich schlagen werde. Oft warf der Angeklagte die Frau mitten im Winter aus dem Wagen, so daß sie hilflos im Walde liegen blieb. Die Ermordete war eine arbeitsame Frau. Der Angeklagte Szapajda war auch eine Zeitlang Rentant der Gemeindefasse und unterschlug mehrere Tausend Mark. — Einige Polizeibeamte machen Angaben über den Verlauf der Untersuchung. Die Entlastungszeugen, darunter Zuchthäusler aus Ramiisch und Crone, können nichts Wesentliches bekunden. Vor der Ehe soll der Angeklagte sich gut geführt haben. Der Stiefvater des Angeklagten, Szpachala aus Wtelno, macht folgende Angaben: Er erzog den Angeklagten, der von allen Kindern das beste und fleißigste war. Als S. sich verheiratete, erhielt er vom Zeugen 1500 Mark und Vieh im Werte von 4000 Mark.

Um 10 Uhr abends wird die Verhandlung abgebrochen und an einem der nächsten Tage fortgesetzt.

## Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit angedeutet.

Bromberg, 12. September.

### Wettervorhersage.

Die deutschen Wetterstationen künden für Osteuropa wechselnde Bewölkung bei niedrigen Temperaturen an.

### Zuchtviehversteigerung.

Die Herdbuchgesellschaft des schwarzbunten Niederungs- rindes Großpolens veranstaltete am vergangenen Mittwoch von 11 Uhr ab in der Maschinenhalle des Messiegeländes in Posen ihre diesjährige zweite Zuchtviehversteigerung, zu der sich gegen 200 hiesige Großgrundbesitzer und namentlich auch viele bauerliche Besitzer eingefunden hatten. Zur Versteigerung zugelassen waren 39 Bullen, von denen 14 von der Kommission prämiert worden waren. Da die Kauflust sehr groß war, wurden verhältnismäßig hohe Preise gezahlt. Den höchsten Preis mit 5500 Zloty erzielte Rittergutsbesitzer Sander mann-Przyborowko für seinen Bullen Nr. 14 323, Katalognummer 14, vom Rittergutsbesitzer Lorenz-Kurowo. Im übrigen wurden u. a. noch folgende Verkäufe abgeschlossen:

Züchter Sander mann-Przyborowko für den Bullen Nr. 13 771, Katalognummer 15, Preis 4300 Zl. Käufer Dominium Ludwiniec;

Züchter Tomaszewski-Gawary für den Bullen Nr. 3149, Katalognummer 23, Preis 4100 Zl. Käufer Eberhardt-Kubowo;

Züchter Karłowicki-Szelejewo für den Bullen Nr. 17 602, Katalognummer 41, Preis 3900 Zl. Käufer Kruppiß-Polajewo;

Züchter Dr. Busse-Tupadly für den Bullen Nr. 15 084, Katalognummer 26, Preis 3800 Zl. Käufer Górka, Kreis Snrowoclaw;

Züchter Dietrich-Chruszowo für den Bullen Nr. 9751, Katalognummer 35, Preis 3600 Zl. Käufer Herrschaft Zablona, Kreis Lissa;

Züchter Dietrich-Chruszowo für den Bullen Nr. 16 499, Katalognummer 36, Preis 3500 Zl. Käufer Rittergutsbesitzer Jonanne-Roznowo, Kreis Dobrnik;

Züchter Karłowicki-Szelejewo für den Bullen Nr. 18 000, Katalognummer 7, Preis 3500 Zl. Käufer Herrschaft Glogowice, Kreis Strzelno;

Züchter Rittergutsbesitzer Lorenz-Kurowo für den Bullen Nr. 18 078, Katalognummer 46, Preis 3400 Zl. Käufer von Turno-Torzeniec;

Züchter Rittergutsbesitzer Szapfki-Obra für den Bullen Nr. 18 079, Katalognummer 33, Preis 3300 Zl. Käufer Fischer von Mollard auf Gora, Kreis Jaroschin.

§ Der Wasserstand der Weichsel betrug heute bei Brahemünde + 3,88 Meter, bei Thorn etwa + 1,60 Meter.

§ Bromberger Schiffsverkehr. Durch Brahemünde gingen im Laufe des gestrigen Sonntags ein Dampfer und ein beladener Oederfah nach der Weichsel.

§ Die Kalkarbeiten am Theaterplatz, die sich über eine Woche hinziehen, ruhen zurzeit, da man auf das Eintreffen von Ersatzkabeln wartet. Man hat an der Arbeitsstelle einen ständigen Posten aufgestellt, der auf die Passanten acht zu geben hat, daß sie nicht durch die Straßenbahn gefährdet werden.

§ Ausbesserung der Kreischauffee Bromberg-Wahlstatt. Die genannte Kreischauffee wird zurzeit mit einer neuen Schüttung versehen, und zwar vom Abschnitt Kilometer 7,2 bis 7,7, wodurch der Wagenverkehr an dieser Stelle erschwert ist. Die Arbeiten werden bis zum 18. September dauern.

§ Zugelaufene Hunde. Im Städtischen Polizeiamt wurden als zugelaufen gemeldet: Ein Wolf- und ein Jagdhund. Die Besitzer können sich im genannten Amt, Burgstraße 32, Zimmer 7, melden.

§ Durch Einbrecher wurden aus einem Kolonialwarengeschäft, Konradstraße 4, einer Apollonia Drogawila gehörig, verschiedene Waren im Werte von 100 Zl. gestohlen. Von den Dieben fehlt jede Spur.

§ Nicht weniger als drei Radendiebstähle verhaftet wurden am vergangenen Sonntagabend in Bromberg. Die beiden Schwestern Maria und Pelagia Szakata hatten sicherlich in Polen von der Eröffnung des Bromberger Warenhauses gehört und kamen nach Bromberg, wahrscheinlich mit der Absicht, sich dieses Warenhauses einmal anzusehen. Es blieb aber nicht bei der „Besichtigung“. Beide glaubten, sich etwas mitnehmen zu dürfen, was jedoch der Direktion hervorrief und die Verhaftung nach sich zog. — Die dritte Radendiebin ist die 22jährige Pöblerin Wladyslawa Górska, die in einem Juweliergeschäft am Wollmarkt ihr Glück versuchte, aber dabei ebenfalls ertappt und der Polizei übergeben wurde.

§ Eine rohe Tat verübte ein Betrunkener in der Mittelstraße, indem er dort gepflanzte Bäume beschädigte. Man verhaftete einen 21jährigen Handlungsgehilfen, der diese Rohheit sich zuschulden kommen lassen haben.

§ Verhaftet wurden fünf Diebe. Eine Person wegen unerlaubter Grenzüberschreitung, eine wegen Urkundenfälschung, fünf wegen Trunkenheit, ein Obedastler und ein Zögling, der einer Erziehungsanstalt entlaufen ist.

### Bereine, Veranstaltungen etc.

D. G. f. A. u. B. Mittwoch, den 14. September, abends 8 Uhr, in der Deutschen Bühne: Geigenkonzert Hans Bassermann-Berlin. Aus den Presektionen: „Allgem. Musikzeitung“, „Sein Spiel hat hinreichend draufängigeren Charakter, der geborene Virtuoso.“ „B. J. am Mittag“, „Bassermann ist zur Höhe allererster Kollegen emporgewachsen.“ „Pieni Hilaria“, Budapest: „Bassermann ist einer der besten deutschen Geiger, edler, nobler Ton, virtuose Technik.“ (Vorverkauf in der Buchhandlung G. Secht Nachf.) (11608)

\* Argentan, 11. September. Tödlicher Unfall. Die Frau des Lehrers i. R. Jarosowicz hat die 23jährige Maria Dzierzkowska aus Posen, die bei ihr zu Besuch weilt, mit einem Tische aus Versehen erschossen.

Is. Wollstein (Wollstyn), 11. September. Eine städtische Kommission aus Posen, Kreis Samter, weilt dieser Tage in unserer Stadt, um die hiesigen vorbildlichen Anlagen der städtischen Badeanstalt und die des Licht- und Luftbades zu besichtigen. — Der 12jährige Stefan Kaczmarek aus der Kochstraße draug in Gemeinschaft mit zwei anderen Schulkameraden, Patolas und Piosif, aus der Frankfurter Straße, am Sonntag nachmittag durch ein offenes Fenster des Nachbarn, des Müllermeisters Schitter, und stahlen 6 Zloty und einige Kleinigkeiten. Die Familie war abwesend. Durch eine Nachbarin war das Treiben der Jungen beobachtet worden. Am Abend wurde das Geld auf dem Karussell verfahren, und dadurch der Verdacht verstärkt, und führte zur polizeilichen Überführung der jugendlichen Diebe. — Unsere Stadt hat seit dem 5. d. M. direkte Telefonverbindung mit den deutschen Nachbarstädten Unruhstadt, Boms, Zalkhausen u. a. erhalten. — Wie noch erinnert, kamen die Gedenkteile Gedenkteile durch einen Brand ihrer Behausung in Alt-Born im Dezember v. J. ums Leben. Die polizeilichen Nachforschungen haben nun dazu geführt, daß unter dem Verdacht der Brandstiftung der Schwiegersohn in Scharfe verhaftet werden konnte. Es sollen auch noch verschiedene Mitbeteiligte in Frage kommen. Damit dürfte endlich das schreckliche Verbrechen aufgeklärt werden.

## Wirtschaftliche Rundschau.

### Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Politi“ für den 11. u. 12. Septbr. auf 5,9351 Zloty festgelegt.

Der Zloty am 10. Septbr. Danzig: Ueberweisung 57,61 bis 57,75, bar 57,67–57,81, Berlin: Ueberweisung Warchau 46,90 bis 47,10, Posen —, Rattowitz —, bar —, Mailand: Ueberweisung —, Prag: Ueberweisung —, New York: Ueberweisung 1800, London: Ueberweisung 43,50, Cernowitz: Ueberweisung —, Riga: Ueberweisung 61,00, Zürich: Ueberweisung 58,00, Wien: Ueberweisung —, Budapest: Ueberweisung —, Butarest: Ueberweisung 1835.

Warthauer Börse vom 10. Septbr. Umlage, Verkauf—Kauf, Belgien —, Budapest —, Oslo —, Solland —, Ropenhagen —, London 43,49, 43,60–43,38, New York 8,93, 8,95–8,91, Paris 35,08, 35,16–35,00, Prag 26,51, 26,57–26,45, Riga —, Schweiz 172,52, 172,95–172,09, Stockholm —, Wien —, Italien —.

Ämtliche Devisennotierungen der Danziger Börse vom 10. Septbr. In Danziger Gulden wurden notiert: Devisen: London 25,09 Gd., New York — Gd., Berlin — Gd., — Br., Warchau 57,61 Gd., 57,75 Br., — Noten: London — Gd., — Br., New York — Gd., — Br., Berlin — Gd., — Br., Polen 57,67 Gd., 57,84 Br.

### Berliner Devisenkurs.

Offiz. Discont- fähig	Für drahtlose Auszah- lung in deutscher Mark	In Reichsmark 10. Septbr. Geld Brief	In Reichsmark 9. Septbr. Geld Brief		
—	Buenos-Aires 1 Bei	1,795	1,799	1,795	1,799
—	Kanada . . . 1 Dollar	4,200	4,203	4,199	4,207
5,85%	Japan . . . 1 Yen.	1,972	1,982	1,973	1,982
—	Konstantin 1 trf. Bld.	20,94	20,98	20,932	20,972
—	Rairo . . . 1 äg. Bld.	2,133	2,137	2,132	2,136
4,5%	London 1 Bld. Sterl.	20,426	20,483	20,41	20,459
3,5%	New York . . 1 Dollar	4,201	4,209	4,1925	4,205
—	Riode Janeiro 1 Milr.	0,497	0,499	0,497	0,499
—	Uruguay 1 Goldpe.	4,176	4,184	4,178	4,184
3,5%	Amsterd. . . 100 Fl.	168,38	168,72	168,33	168,67
10%	Brüssel . . . 100 Fr.	5,594	5,603	5,544	5,526
5,5%	Brüssel-Unt. 100 Fr.	58,49	58,61	58,47	58,60
6%	Danzig . . . 100 Guld.	81,40	81,56	81,375	81,535
6,5%	Helsingfors 100 fl. M.	10,531	10,601	10,593	10,596
7%	Italien . . . 100 Lira	22,80	22,90	22,88	22,88
7%	Jugoslawien 100 Dm.	7,397	7,411	7,410	7,410
5%	Kopenhagen 100 Kr.	112,45	112,67	112,43	112,65
8%	Lissabon . . 100 Esc.	20,53	20,57	20,43	20,47
4,5%	Oslo-Christ. 100 Kr.	110,64	110,86	110,83	110,83
5%	Paris . . . . 100 Fr.	16,465	16,505	16,46	16,50
5%	Prag . . . . . 100 Kr.	12,45	12,47	12,447	12,457
3,5%	Schweiz . . . 100 Fr.	81,02	81,18	80,995	81,535
10%	Sofia . . . . . 100 Leva	3,035	3,041	3,038	3,044
5%	Spanien . . . 100 Ptas.	70,87	71,01	70,81	70,95
4%	Stockholm . 100 Kr.	112,45	112,57	112,77	112,99
6,5%	Wien . . . . . 100 Kr.	59,215	59,335	59,195	59,315
6%	Budapest . . 100 Pengo	73,47	73,61	73,47	73,61
8%	Warschau . . 100 Zl.	47,10	47,10	46,10	47,10

Zürcher Börse vom 10. Septbr. (Ämtlich.) Warchau 58,80, New York 51,87, London 25,21, Paris 20,33, Wien 73,10, Prag 15,37, Italien 28,20, Belgien 72,20, Budapest 90,75, Helsingfors 13,07, Sofia 3,75, Holland 20,80, Oslo 136,60, Kopenhagen 138,85, Stockholm 139,30, Spanien 87,50, Buenos Aires 2,21, Tokio 2,44, Butarest 3,18, Athen 6,87, Berlin 123,34, Belgrad 9,13, Konstantinopel 2,62.

Die Bank Politi zählt heute für: 1 Dollar, gr. Scheine 8,88 Zl., do. kl. Scheine 8,87 Zl., 1 Pfd. Sterling 43,30 Zl., 100 franz. Franken 34,83 Zl., 100 Schweizer Franken 171,71 Zl., 100 deutsche Mark 211,45 Zl., Danziger Gulden 172,30 Zl., österr. Schilling 125,50 Zl., tschech. Krone 26,40 Zloty.

### Altienmarkt.

Posener Börse vom 10. September. Wertpapiere und Obligationen: Sproz. Pozzesta Prem. 57,00, Sproz. dol. Sity Pozn. Sitem. Kredit 93,25, Sproz. Sity poz. Pozn. Sitem. Kredit 23,50, — Bankaktien: Bank Am. Pot. (1000 M.) 84,00, Bank Przemyslowcow (1000 M.) 180, Politi Bank Sankt., Poznan (1000 M.) 120, — Industriekredit: C. Darwiza (50 Zl.) 48,00, Derjeld-Wiktoria (50 Zl.) 50,00, Dr. Roman May (1000 M.) 93,00, Tendenz: unverändert.

### Produktenmarkt.

Getreidenotierungen der Bromberger Industrie- und Handelskammer vom 10. September. (Großhandelspreise für 100 Kilogramm.) Weizen 47,00–48,50 Zloty, Roggen 37,00–39,00 Zloty, Wintergerste 34,00–36,00 Zloty, Braugerste 39,00–41,50 Zloty, Gelberbier — bis — Zloty, Viktoriabier — Zloty, Safer neuer 31,00–33,00 Zloty, Rabbrikartoffeln — Zloty, Speisekartoffeln — Zloty, Kartoffelflocken —, Weizenmehl 70% — Zloty, do. 65% —, — Zloty, Roggenmehl 70% — Zloty, Weizenkleie 26,00 Zloty, Roggenkleie 26,00 Zloty, franto Wagggon der Aufgabestation. Tendenz: unbefriedigt.

Ämtliche Notierungen der Posener Getreidebörse vom 10. Septbr. Die Preise verstehen sich für 100 Kilo in Zloty: Weizen (neuer) 47,50–48,50, Safer (neuer) 32,00–33,50, Roggen (neuer) 38,75–39,75, Weizenkleie 24,50–25,50, Roggenmehl (65%) 60,00–61,50, Roggenkleie 24,50–25,50, Roggenmehl (70%) 58,50–60,00, Blaue Lupinen —, Weizenmehl (65%) 74,00–76,00, Gelbe Lupinen —, Braugerste 39,00–41,00, Rüben —, 55,00–60,00, Marktgerste 33,00–35,00.

Tendenz für Roggen, Weizen und Safer ruhig, für Gerste schwächer.

Berliner Produktenbericht vom 10. September. Getreide und Mehl für 1000 Kg., sonst für 100 Kg. in Goldmark. Weizen märk. 261–265, September 278,00, —, Okt. 278–277,50, Dezbr. 277,50–276,75, Roggen märk. 249–257, Septbr. 262,00–261,00 bis —, Oktbr. 250,00–249,00, Dezemb. 246,00–245,00 Gerste: Sommergerste 260–265, Futter- und Wintergerste 248–250, Safer: märk. 189–205, Sept., Okt., Dez. 212, Mais Ioto Berlin 196–197, Weizenmehl 34,00 bis 37,50, Roggenmehl 33,00 bis 35,00, Weizenkleie 15,25–15,50, Roggenkleie 15,25 —, Raps 295,00–305, Viktoriabier 45–51, kleine Speisebier 25–28, Futterbier 21–22, Weizen 21,00–22,00, Aderbohnen 22–23, Widen 22,00 bis 24,00, Lupinen blau — bis —, do. gelb — bis —, Raps-tuchen 15,80–16,20, Leintuchen 22,60 bis 23,10, Trodenstachel 14,00 —, Sonaichrot 20,10–20,60, Kartoffelflocken 22,80–23,30, Tendenz für Weizen fest, Roggen stetig, Gerste, Safer, Mais behauptet, Weizenmehl fester, Roggenmehl sehr fest, Weizen- und Roggenkleie ruhig.

### Biehmarkt.

Berliner Biehmarkt vom 10. Septbr. (Ämtlicher Bericht.) Auftrieb: 1644 Rinder (darunter 535 Ochsen, 303 Bullen, 806 Kühe und Kälber), 1250 Kälber, 7875 Schafe, 10071 Schweine, — Ziegen, 29 ausländische Schweine, — Ferkel. — Preise für 1 Pfd. Lebendgewicht in Goldpfennigen.

Rinder: Ochsen: a) vollfl., ausgewästete höchsten Schlachtweris (jüngere) 61–63, b) vollfleischige, ausgewästete höchsten Schlachtw. im Alter von 4 bis 7 Jahren 57–60, c) junge, fleischige, nicht ausgewästete und ältere ausgewästete 52–55, d) mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 40–48, Bullen: a) vollfleischige, ausgewästete höchsten Schlachtweris 60–62, b) vollfleischige jüngere höchsten Schlachtweris 55–58, c) mäßig genährte jüngere u. gut genährte ältere 52–54, d) gering genährte 43–49, Kühe: a) jüngere vollfleischige höchsten Schlachtweris 50–53, b) lottliche vollfleischige oder ausgem. 40–46, c) fleischige 30–36, d) gering genährte 22–25, Kälber (Rabbinen): a) vollfleischig, ausgewästete höchsten Schlachtw. 60–61, b) vollfleischig 55–58, c) fleisch. 46–50, Ferkel: 40–50.

Kälber: a) Doppellender feinsten Mast —, b) feinsten Mastfälscher 82–90, c) mittlere Mast- u. beste Saugfälscher 75–83, d) geringe Mast- und gute Saugfälscher 60–72, e) geringe Saugfälscher —.

Schafe: a) Mastlamm u. jüngere Masthammel: 1. Weibemast 64–69, 2. Stallmast 65–69, b) mittl. Mastlamm, ältere Masthammel und gut genährte junge Schafe 56–63, c) fleischiges Schafvieh 49–55, d) gering genährtes Schafvieh 33–45.

Schweine: a) Fettchweine über 3 Jtr. Lebendgew. 73–74 b), vollfleisch. von 240–300 Pfd. Lebendgew. 73–74, c) vollfl. von 200 bis 240 Pfd. Lebendgewicht 72–74, d) vollfleisch. von 160–200 Pfd. 69–72, e) 120–160 Pfd. Lebendgew. 62–68, f) vollfl. unter 120 Pfd. —, g) Sauen 62–64. — Ziegen: —.

### Wasserstandsnotizen.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 10. September in Aradai — 2,53 (—), Zawichost + 1,67 (—), Warchau + 1,93 (2,161) Ploct + 1,55 (1,92), Thorn + 2,26 (2,27), Nordon + 3,62 (3,68), Culm + 3,82 (3,64), Graudenz + 3,44 (3,81), Rurzebrat + 4,05 (3,94), Montau + 3,80 (—), Bielef + 3,98 (3,60), Dirschau + 3,82 (3,34), Einlage + 2,70 (2,60), Schiewenhorst + 2,43 (2,50) Meter. Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an.)

Hauptredakteur: Gotthold Starke; verantwortlicher Redakteur für den redaktionellen Teil: Johannes Kruse; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Praxmader; gedruckt und herausgegeben von A. Dietmann & Co., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfasst 8 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 185.



Die Beerdigung unserer teuren Entschlafenen  
**Frau Kreisinspekttor Lux geb. Schulz**  
findet am Dienstag, den 13. d. Mts., nachmittags 4 Uhr, von der Kapelle des alten evangelischen Friedhofes aus statt  
11587

**Dankagung.**  
Für die überaus zahlreichen Beweise herzlicher Teilnahme sowie für die vielen Kranz- und Blumenpenden, die unsern lieben Entschlafenen zuteil wurden, sagen wir Allen, insbesondere auch Herrn Pfarrer **Auberti** für seine trostreichen Worte am Sarge unsern herzlichsten Dank.  
**Familie Winter.**  
Stape (Hermannsdorf), im September 1927. 11600

**Wilh. Matern**  
Dentist 1860  
Sprechstunden v. 9-1 u. 5-6 Uhr  
Bydgoszcz, Gdańska 21.

Telefon 302  
**Das Erste**  
**Detektiv-, Auskunft- und Rechtsbüro**  
der Grenzmark-Schneidemühl  
Friedrichstr. 25, neb. dem Landgericht  
ermittelt, vermittelt, beobachtet, reisebegleitet, Schriftstücke, wie Klagen, Gesuche, Entschädigungs- u. Aufwertungssachen usw. werden gewissenhaft und fachgemäß bearbeitet.  
Bestgeschulte Beamte vorhanden.  
Diskretion wird zugesichert.  
Kleine Auskünfte frei. 11391

**Nervenschwäche, Neurasthenie**  
Wer an ihren Folgen wie Schlaflosigkeit, Aufgeregtheit, Niedergeschlagenheit, Angst- und Schwächezuständen, nervösen Magen- und Herzstörungen leidet, verlange sofort kostenfreien Prospekt Nr. 1.  
Dr. Matowan & Co., Danzig Abt. 54. 11046

**Polnisch** unterrichtet gepr. Lehrerin.  
6036 Gdańska 39, I. r.  
Sprechstunde v. 2-8 Uhr.  
Von 9-2 Dworkowa 56

Rechts-Beistand  
**Dr. v. Behrens**  
Paß-, Hypotheken-, Steuer- und Gerichts-Schwierigkeiten. 11191  
Von 4-8 Promenada 3

Führe sämtliche  
**Reparaturen**  
an Jalousien, Patentschlossern, Türschließern, Klingelleitungen u. anderen Sachen aus.  
Näheres 11171  
Sienkiewicza 8, II. r.

**Schneiderin**  
empf. sich Gdańska 75 b.  
**Roth f. Hochzeiten**  
auch a. Land. Brochno, Rontopna 32. 6120

**Holländ. Blumenzwiebeln**  
in bester Qualität zu mäßig. Preis. empfiehlt  
**Robert Böhme**  
G. m. b. H. Bydgoszcz, Jagiellońska 57.  
Preisliste auf Anfrage.

# Der Herbst naht!

## Riesen-Mengen

von  
**Herbst- und Winter-Neuheiten**  
in  
**Herren- und Damen-Kleidung**  
sind in unserem Hause eingetroffen

**Sehr fesche Backfisch-Übergangs-Mäntel**  
in flotten Sportformen, aus prima Kasha und aus modern gemusterten Flauschstoffen

**Fesche Damen-Mäntel**  
aus Stoffen englischer Art mit kariertem Absteife u. Pelzkragen

**Damen-Herbst-Mäntel**  
aus Shetland auf reinseid. Eolien-Futter mit breit. Pelzbesatz

**Entzückende Wollkleider**  
aus ersten Modewerksläften in dunkelblau und aparten Modifarben

**Flotter Herbst-Anzug**  
für Sport und Reise geeignet, in allerneuest. Dessins und pa. Qualität, auch mit 2 Paar Hosen.

**Elegante Herren-Ulster**  
schwere, strapazierfähige Qualität, mit angewebter Rückseite

**Herren-Geh- u. Sportpelze**  
in großer Auswahl 11609

Decken Sie Ihren Bedarf, ehe der Andrang zu groß wird.

**Spezialhaus für Herren-, Damen- und Backfisch-Kleidung**  
**„Włóknik“** Inhaber: **F. Bromberg**  
Bydgoszcz, Stary Rynek 5/6 (Friedrichsplatz).

**„Mix-Seife“** ist die beste und billigste Waschseife.  
**„Mixin“** ist das beste und billigste Seifenpulver.  
11130

# LOSE

zur ersten Klasse der 16. **Polnischen Staatslotterie** erhältlich in der bekannt glücklichsten und solidesten Kollektur des „**Górnośląski Bank Górniczo-Hutniczy S. A.**“, Katowice, ul. Sw. Jana 16 oder in deren Filiale in Król. Huta, Wolności 26.

## Haupttreffer z/650.000.-

sowie Gewinnste zu z/ 400.000.-, 250.000.-, 100.000.-, 75.000.-, 60.000.-, 50.000.-, 40.000.-, 30.000.-, 25.000.-, 15.000.-, 10.000.-, 5.000.- usw in der Gesamt-Summe von:

## z/ 19.904.000.-

**Die größten Bereicherungs-Chancen!**  
Unsere glückliche Kollektur hat bisher ihren gesch. Klienten über **drei Millionen** z/ Gewinnste ausbezahlt.

**Bei uns kann Niemand verspielen.**  
Die Lospreise bleiben unverändert: Ein ganzes Los z/ 40.-, ein halbes Los z/ 20.-, ein viertel Los z/ 10.-. 11573

Briefliche Aufträge erledigen wir genau und postwendend. Ziehungspläne u. Tabellen gratis.  
An dieser Stelle abschneiden und einsenden:

**Bestellungsschein:**  
An die Kollektur „**Górnośląski Bank Górniczo-Hutniczy S. A.**“  
**Katowice**  
ul. Sw. Jana 1.16

Bestelle hiermit zur I. Klasse d. 16. Staatslotterie

viertel Lose  
halbe Lose  
ganze Lose

Den entfallenden Betrag überweise auf das Checkkonto P. K. O. Nr. 304.761, oder bitte per Post nachzunehmen.

Vor- u. Zuname  
genaue Adresse

**Kernleder-Treibriemen**  
**Kamelhaar-Treibriemen**  
**Maschinenöl, Wagenfett**  
empfehlen 11050  
**Ferd. Ziegler & Co., Bydgoszcz, Dworkowa 95**

**Photograph. Kunst-Anstalt**  
**F. Basche, Bydgoszcz-Okole**  
Anerkannt gute Arbeiten. 1129  
**Spezialist für Kinder-Aufnahmen.**

**Damen-Strümpfe** in Flor und Seide — große Auswahl — erstklassige Fabrikate. **Adam Ziernski, Gdańska 21**

Infolge zu großen Andranges zu dem **Original Perier-Teppich-Wirtschafts** bin ich gezwungen, noch bis zum 3. Oktober in Bromberg zu verbleiben und erteile weiter Unterricht, um jedem Mann Gelegenheit zu geben, diefeidönen und edlen Arbeiten kennenzulernen. Soll doch diese Industrie eine Volksindustrie im Vollen werden. Der ganze Kursus kostet 10 z/ Damen, die das vorige Mal weg. Ueberfüllung unberücksichtigt bleiben mußten, haben jetzt den Vorzug, Information u. Einschreibung, von 9-13 u. 15-19 Uhr in Bydgoszcz, Gdańska 40, I. r.

**Wielange bleibt der Dünge**  
**VOSS**  
gebrauchsfähig?  
Prüssau, Post Wierschütz, Krs. Lauenburg in Pom., d. 27. März 1925.  
Antwortlich Ihrer Anfrage betreffend meine Erfahrungen mit Ihrem Düngerstreuer „**VOSS**“ teile ich Ihnen mit, daß ich Ihre Düngerstreuer schon seit über 20 Jahren im Gebrauch habe, und gehen auf meinen Gütern 12 Stück „**VOSS**“.  
Ich habe öfters andere Düngerstreuermaschinen versucht, halte aber Ihren Düngerstreuer „**VOSS**“ für die Beste von den Maschinen, die ich kenne. Besonders schätze ich an ihr, daß sie sämtliche verschiedenen künstlichen Düngemittel gleichmäßig gut streut, und daß sie auch leicht zu reinigen ist. Ich bevorzuge den 3 m breiten Düngerstreuer mit Vorderwagen. 11461  
**E. Fließbach.**  
Generalvertreter für Polen:  
**HUGO CHODAN, dawn. Paul Seler**  
Poznań, ul. Przemysłowa 23, Tel. 24-80.

**Blumentöpfe**  
Maschinenarbeit, zu sehr niedrigen Preisen, in sämtlichen Größen, liefere in gros- u. en detail. Auf Wunsch Preisliste.  
**J. Strang,**  
Nakielska 64, Tel. 1486.

**Heirat**  
**Einheirat.**  
Suche f. 28j. Verwandte, evgl., mit 35 Mrg. gr. schuldenfr. Grundst. d. mittelschwerer Boden, Lebensgefährte. Landwirt od. Handwerker, mit genau. Angabe d. pers. Verhältnisse, Vermögen nicht erforderlich, mög. sich wend. unter T. 6082 an d. Gt. d. 3

**Heirat**  
Jung. Landwirt, poln. Staatsb., ev. Anf. 20-er m. größer. Vermögen, wünscht, da es ihm an paßnd. Damenbekanntschaft fehlt, nettes, lieb. Mädchen zweds kennen zu lernen. Offert. w. mögl. m. Bild unter B. 11560 an die Geschäftsst. d. Zeitung.

**Einheirat**  
Einem intell. soliden Herrn im Alter von 26-34 Jahren bietet sich

**Erntegemeintes Heiratsgeuch!**  
**Eine Waife** aus an- gesehen. Gutsbesitzerfam., nicht ganz vermögenslos, ganze Aussteuer vorh., mit Bubitopi, hübsch, nett u. adrett, sucht auf dief. Wege die Bekanntschaft eines Herrn zweds. Beamt. od. gut situiert. Sandw., Geschäftsinh. bevorz. Witwer m. ein. Kind nicht ausgeschlossen. Ernstl. Bewerb. bitte u. D. 11607 a. d. Gt. d. 3. 2 gebildete, evangel.

**Landwirtschöfter.**  
Ende 20er, m. Vermögen, suchen auf diesem Wege **Lebensstärken.** aufrichtige, streb. Charaktere, mögl. Beamten, bevorz. Off. u. D. 6027 an d. Geschäftsst. d. 3ta.

**Welcher Herr** in sich. Lebens-Stellung würde evgl. **Beitrag** tochter, 21 J. alt, durch **Heirat** glückl. machen? 4000 z. u. Ausst. vorh. Gefl. Offert. erbet. unt. D. 5986 a. d. Gt. d. 3.

**Sg. Mann**  
32 Jahre, sucht d. Bekanntschaft einer Dame v. Lande, welche die Landwirtsch. liebt, anzunehmen zw. **Heirat.** Erforderlich ist jedoch ein Vermögen von mindest. 15000 z/ zweds Mithilfe zum Kauf einer Landwirtsch. von ca. 70 Mrg. mit lebendem u. totem Inventar. Witwen bis zu 2 Kindern hab. den Vorzug. Offerten mit Fotogr. unter B. 6116 an die Geschäftsst. d. dieser Zeitung.

**Draht-Kartoffelkörbe,** ver- zinkt  
Nr. 1 zum Abwaschen der Kartoffeln sehr geeignet, p. Stück z/ 4.00, bei 10 Stück z/ 3.85.  
Nr. 11 oval, Holzgriff, sehr dauerhaft, pro Stück z/ 3.65, bei 10 Stück z/ 3.50, ca 30 Pfd. Kartoffeln fass. Probep. Post. Alexand. Maennel, Nowy-Tomyśl (Pozn.)

**Die Westpolnische Landwirtschaftliche Gesellschaft e. V. Poznań**  
veranstaltet am Sonntag, d. 18. September 1927, nachm. 1.30 Uhr auf dem Gelände des **Rittergutsbesitzers Herrn Schreiber-Plawin ein Reit- u. Fahrturnier**

**Konkurrenzen:** Zuchtmaterialsprüfung — 3 Jagdspringen — Gehorsamsspringen — Eignungsprüfung für Reitpferde  
Gruppenspringen — Fahren von Ein-, Zwei- und Mehrspannern.

**Abfahrt Hinfahrt:** Ab Inowroclaw 12.48  
Poznań 9.55  
Gniezno 11.25  
Mogilno 12.06  
Znin 10.47  
Toruń 11.05  
Bydgoszcz 10.50 an Jaksice 11.50  
Rückfahrt: Ab Jaksice in Richtung Poznań u. Toruń 20.39  
Bydgoszcz 18.17 u. 21.33

Wagen zur Fahrt zum Turnierplatz Bahnhof Jaksice. Wagen zur Rückfahrt auf dem Turnierplatz. Außerdem Autobusverkehr ab Inowroclaw, Café Rommel, direkt nach dem Turnierplatz um 12 und 13 Uhr, sowie zurück von Plawin nach Inowroclaw.

**Preise der Plätze:** Tribüne 7 z/, I. Platz 5 z/, II. Platz 3 z/, III. Platz 2 z/, Autokarte 5 z/, Wagenkarte 3 z/.

**Vorverkauf:** Inowroclaw: Im Landw. Verein „Kujawien“ e. V., „Kujawischen Boten“ und Konditorei Rommel. Bydgoszcz: Buchhandlung Hecht, ul. Gdańska und Geschäftsstelle der Welage. Toruń: Geschäftsstelle des Landbundes Weichselkau, ul. Szeroka 16. Gniezno: Wilh. Würtz. Strzelno: Karl Ritter. Gniezno: Geschäftsstelle der Welage, ul. Mieczysława 15. Pakość: Landw. Ein- und Verkaufs-Genossenschaft.

**Preise der Plätze im Vorverkauf:** Tribüne 6 z/, I. Platz 4 z/, II. Platz 2.50 z/, III. Platz 1.50 z/, Autokarte 5 z/, Wagenkarte 3 z/.

11579 **Die Turnierleitung.**

Von der Izba Rolnicza anerkannte  
**Saatgetreide**  
in tadelloser Qualität zur Herbstbestellung abzugeben:  
**Hildebrand Viktoria-Weizen**  
I. Abs. 11556  
**Stieglers Winterweizen Nr. 22**  
I. Abs., Preis 35% über Posener Höchstnotiz  
**Gimbals Großherzog v. Sachs.**  
II. Abs., Preis 25% über Posener Höchstnotiz  
**Petkuser Roggen, I. Abs.**  
**Hildebrand Zeeland.-Roggen**  
I. Abs., Preis 35% über Posener Höchstnotiz.  
Betrag ist bei Bestellung einzusenden.  
**Falkenthal-Stupowo**  
Post Mroczka, Tel. 23 (Kleinbahnstation)

Am Sonntag, den 25. Septbr. findet im Saale der Kaufhausgenossenschaft **Zanowicz ein Abschlußfest** der Schülerinnen der hiesigen Haushaltungsschule statt, verbund. mit einer **Ausstellung** die von 1-6 Uhr nachmittags besichtigt werden kann.  
Um 7 Uhr abends beginnt der **Tanz**. Zwei Theaterstücke, Volkstänze u. mehrstimmige Lieder werden von den Schülerinnen vorgetragen.  
Für gute Musik ist gesorgt. Selbstgebackene Torten und Kuchen gelangen zum Verkauf.  
Es ladet dazu freundlichst ein **die Haushaltungsschule.**  
Frühere Schülerinnen sind besonders herzlich eingeladen. 11571

**Kino** Heute, Montag. Premiere **Die Schicksale im Leben einer!** In den Hauptrollen: **Virginia Valli - Lioya Hughes** Ausstattung: **Sp. annug**  
**Kristal** des amerik. Schlagers 11604 jeden Frau... Sensationen: **Erstklassiges Spiel!** Interessantes Szenarium: **Regie.**